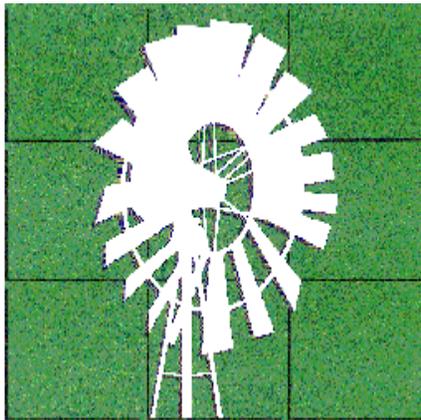




Cereals and Oilseeds Review

November 2005



La revue des céréales et des graines oléagineuses

Novembre 2005

How to obtain more information

Specific inquiries about this product and related statistics or services should be directed to: Client Services, Agriculture Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: 1 800-465-1991 or by email: agriculture@statcan.ca).

For information on the wide range of data available from Statistics Canada, you can contact us by calling one of our toll-free numbers. You can also contact us by e-mail or by visiting our website.

National inquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Depository Services Program inquiries	1 800 700-1033
Fax line for Depository Services Program	1 800 889-9734
E-mail inquiries	infostats@statcan.ca
Website	www.statcan.ca

Ordering and subscription information

This product, catalogue no. 22-007-XIB, is published monthly in electronic format at a price of CAN\$12.00 per issue and CAN\$120.00 for a one-year subscription. To obtain a single issue or to subscribe visit our website at www.statcan.ca and select Our Products and Services.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the Agency has developed standards of service that its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact Statistics Canada toll free at 1 800 263-1136. The service standards are also published on www.statcan.ca under About Statistics Canada > Providing services to Canadians.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Services à la clientèle, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 1 800 465-1991 ou par courriel à : agriculture@statcan.ca).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 700-1033
Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 22-007-XIB au catalogue est publié mensuellement sous format électronique au prix de 12 \$CAN l'exemplaire et de 120 \$CAN pour l'abonnement annuel. Pour obtenir un exemplaire ou s'abonner, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.ca et de choisir la rubrique Nos produits et services.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136. Les normes de services sont aussi publiées sur www.statcan.ca sous À propos de Statistique Canada > Offrir des services aux Canadiens.



Statistics Canada
Agriculture Division
Crops Section

Cereals and Oilseeds Review

November 2005

Statistique Canada
Division de l'agriculture
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Novembre 2005

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 2006

All rights reserved. Use of this product is limited to the licensee and its employees. The product cannot be reproduced and transmitted to any person or, organization outside of the licensee's organization.

Reasonable rights of use of the content of this product are granted solely for personal, corporate or public policy research, or educational purposes. This permission includes the use of the content in analyses and the reporting of results and conclusions, including the citation of limited amounts of supporting data extracted from the data product in these documents. In such cases, the source of the data must be acknowledged as follows: Source (or "Adapted from", if appropriate): Statistics Canada, name of product, catalogue, volume and issue numbers, reference period and page(s). Otherwise, users shall seek prior written permission of Licensing Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

January 2006

Catalogue no. 22-007-XIB, Vol. 28, no. 11
ISSN 1492-4048

Frequency: Monthly

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2006

Tous droits réservés. L'utilisation de ce produit est limitée au détenteur de licence et à ses employés. Le produit ne peut être reproduit et transmis à des personnes ou organisations à l'extérieur de l'organisme du détenteur de licence.

Des droits raisonnables d'utilisation du contenu de ce produit sont accordés seulement à des fins de recherche personnelle, organisationnelle ou de politique gouvernementale ou à des fins éducatives. Cette permission comprend l'utilisation du contenu dans des analyses et dans la communication de résultats et conclusions de ces analyses, y compris la citation de quantités limitées de renseignements complémentaires extraits du produit de données dans ces documents. Cette documentation doit servir à des fins non commerciales seulement. Si c'est le cas, la source des données doit être citée comme suit : Source (ou «Adapté de», s'il y a lieu) : Statistique Canada, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, les utilisateurs doivent d'abord demander la permission écrite aux Services d'octroi de licences, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

Janvier 2006

N° 22-007-XIB au catalogue, vol. 28, n° 11
ISBN 1492-4048

Périodicité : mensuelle

Ottawa

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- . not available for any reference period
- .. not available for a specific reference period
- ... not applicable
- 0 true zero or a value rounded to zero
- 0^s value rounded to 0 (zero) where there is a meaningful distinction between true zero and the value that was rounded
- ^P preliminary
- ^r revised
- x suppressed to meet the confidentiality requirements of the Statistics Act
- ^E use with caution
- F too unreliable to be published

Note

Due to rounding, the sums of individual items may not agree exactly with the totals.

Five-year averages exclude years without data.

This publication was prepared under the direction of:

- **Karen Gray**, Unit Head, Grain Marketing Unit
- **Susan Anderson**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Margaret Petersen**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Leslie Macartney**, Officer, Grain Marketing Unit
- **Joanne Trinkl**, Officer, Grain Marketing Unit

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0^s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- ^P préliminaire
- ^r rectifié
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique
- ^E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

Nota

Les chiffres ayant été arrondis, il se peut que la somme des postes ne corresponde pas aux totaux donnés.

Les moyennes quinquennales excluent les années sans données.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **Karen Gray**, chef de la Sous-section de la commercialisation des grains
- **Susan Anderson**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Margaret Petersen**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Leslie Macartney**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains
- **Joanne Trinkl**, officier, Sous-section de la commercialisation des grains

Table of contents

	Page
Situation Report	
Harmonized System Commodity Codes	10
Tables	
Wheat	
1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year	13
2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year	14
3. Wheat Milled in Canada	15
4. Wheat Flour Produced in Canada	
5. Producer Deliveries of Wheat	16
6. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination	17
Coarse Grains	
7. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year	19
8. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year	21
9. Producer Deliveries of Coarse Grains	22
10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination	23
11. Exports of Selected Coarse Grain Products, Canada	24
Oilseeds	
12. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year	25
13. Canola Crushings, Canada	26

Table des matières

	Page
Rapport de la situation	
Codes des Marchandises du Système Harmonisé	10
Tableaux	
Blé	
1. Bilan de blé, Canada, par campagne agricole	13
2. Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	14
3. Blé de mouture au Canada	15
4. Farine de blé produite au Canada	
5. Livraisons des producteurs de blé	16
6. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	17
Céréales secondaires	
7. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	19
8. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole	21
9. Livraisons de céréales secondaires	22
10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23
11. Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada	24
Graines oléagineuses	
12. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	25
13. Broyages de canola, Canada	26

Table of contents - Concluded

	Page
14. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year	27
15. Producer Deliveries of Oilseeds	28
16. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination	29
17. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination	31

Special Crops

18. Selected Special Crop Data, Canada, by Crop Year	33
19. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination	35

International Data and Prices

20. International Supply and Dispositions, by Crop Year	39
21. International Oilseeds Data	41
22. Cash Special Crops Prices	42
23. Canadian Wheat Board, Pool Accounts	43
24. Ontario Wheat Producers' Marketing Board, Pool Accounts	44
25. Cash Grain Prices, Canada	45
26. Cash Grain Prices, United States	46
27. Oil and Meal Prices	47
28. Futures Settlement Prices of Grains, by Delivery Month	48
29. Processing Supplement	50

Concepts, Methods and Sources

Published annually in the October issue.

Table des matières - fin

	Page
14. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies par campagne agricole	27
15. Livraisons des producteurs d'oléagineuses	28
16. Exportations des graines oléagineuses selon le pays de destination finale	29
17. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	31

Cultures spéciales

18. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole	33
19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale	35

Données et prix internationaux

20. Bilans internationaux, par campagne agricole	39
21. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses	41
22. Prix au comptant des cultures spéciales	42
23. Comptes de mise en commun de la Commission canadienne du blé	43
24. Comptes de mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario	44
25. Prix au comptant des céréales, Canada	45
26. Prix au comptant des céréales, États-Unis	46
27. Prix de l'huile et de tourteaux	47
28. Opérations à terme règlement prix des grains, par mois de livraison	48
29. Supplément de transformation	50

Concepts, méthodes et sources

Publiés annuellement dans le numéro d'octobre.

Situation Report – December 2005

Statistics Canada's final 2005 production estimates of most major grains and oilseeds increased from 2004. Canadian spring wheat production totalled 18.5 million metric tonnes, up 1.8% from 2004. Durum wheat production was estimated at 5.9 million tonnes, up 19.2% from last year. However, oats and barley production fell 6.8% and 5.3% respectively due to lower area and yield for barley and lower yield for oats. The barley production estimate was just above the ten-year average while oats production was just below.

Canola production was estimated at a record 9.7 million tonnes, up 25% from 2004 and well above the previous record set in 1999 of 8.8 million tonnes. Total harvested area was up 7% from last year to 13.1 million acres and there were record average yields in Saskatchewan and Alberta. Total supply (production plus carry-in stocks) increased 35% to a record 11.3 million tonnes. According to forecasts from Agriculture and Agri-Food Canada, based on this year's above-average crop quality and a projected price decline, domestic crush in the 2005-06 marketing year will be up 9% and exports will be up 32%. Carryout stocks were, nevertheless, forecasted at a record 3.0 million tonnes.

Flaxseed production, placed at close to 1.1 million tonnes, was up 109.3% from last year's frost-reduced harvest. However, total supply was up 75% due to low carry-in stocks. Exports were forecast to increase sharply in view of the high domestic supplies and prospects for steady demand from the European Union. Carry-out stocks were projected to rise substantially to a non-burdensome level.

Canadian grain corn and soybean production were placed at 9.5 and 3.2 million tonnes respectively. Corn production was up 7.1% over last year due to an overall yield increase. Average corn yield in Ontario reached a record 145.0 bushels an acre. Soybean production was up 3.7% from 2004 as record production in Ontario more than offset a 2.9% decrease in Quebec.

Final NAFTA Decision on Wheat

On December 12, a NAFTA panel issued its final decision on the 11.2% US tariff on Canadian spring wheat imports. The panel affirmed a US International Trade Commission determination that imports of Canadian hard red spring wheat are not injuring US producers. US tariffs are to be removed so that Canadian wheat can move freely into the US market. In issuing the decision, the NAFTA panel dismissed a challenge by the North Dakota Wheat Commission, the group that initiated the dispute. The Commission has exhausted its options and the wheat trade expects Canadian wheat to start entering the United States without duty no later than March 2006.

Rapport de situation – Décembre 2005

La production de la plupart des principales céréales et graines oléagineuses a augmenté par rapport à 2004, selon les estimations définitives de 2005 de Statistique Canada. La production canadienne de blé de printemps a été de 18,5 millions de tonnes métriques, en hausse de 1,8 % par rapport à 2004. La production de blé dur a été évaluée à 5,9 millions de tonnes, en hausse de 19,2 % comparativement à l'an dernier. Cependant, la production d'avoine et d'orge a chuté de 6,8 % et de 5,3 %, respectivement, à cause d'une diminution de la superficie et du rendement pour l'orge et d'une diminution du rendement pour l'avoine. L'estimation de la production d'orge a tout juste dépassé la moyenne décennale, tandis que celle de la production d'avoine était juste en deçà.

Selon les estimations, la production de canola a atteint un record de 9,7 millions de tonnes, en hausse de 25 % par rapport à 2004 et bien au-dessus du record précédent de 8,8 millions de tonnes observé en 1999. Le total de la superficie récoltée a augmenté de 7 % par rapport à l'an dernier pour atteindre 13,1 millions d'acres. La Saskatchewan et l'Alberta ont connu des rendements moyens inégalés. Le total des approvisionnements (production plus stocks d'ouverture) a augmenté de 35 % pour atteindre un sommet de 11,3 millions de tonnes. Selon les prévisions d'Agriculture et Agroalimentaire Canada, qui s'appuient sur la qualité supérieure à la moyenne des cultures de cette année et sur une projection de baisse de prix, le broyage intérieur dans la campagne de commercialisation de 2005-2006 augmentera de 9 % et les exportations, de 32 %. Les prévisions situaient néanmoins les stocks de fermeture à un niveau record de 3,0 millions de tonnes.

La production de lin, fixée à près de 1,1 million de tonnes, était en hausse de 109,3 % par rapport à la récolte de l'an dernier, que le gel avait réduite, mais les approvisionnements totaux n'ont augmenté que de 75 %, du fait de la faiblesse des stocks d'ouverture. On s'attendait à une montée en flèche des exportations, étant donné l'abondance des approvisionnements intérieurs et les perspectives de demande constante de l'Union européenne. Les projections annonçaient une hausse importante des stocks de fermeture, qui atteindraient un niveau qui ne représenterait toutefois pas un fardeau.

La production canadienne de maïs-grain et de soya a été évaluée à 9,5 millions de tonnes et 3,2 millions de tonnes, respectivement. La production de maïs a progressé de 7,1 % par rapport à l'an dernier, par suite d'une augmentation globale du rendement. Le rendement moyen du maïs en Ontario a atteint un record de 145,0 boisseaux à l'acre. La production de soya a crû de 3,7 % par rapport à 2004, le record de production en Ontario ayant été plus que suffisant pour éponger une diminution de 2,9 % au Québec.

Décision finale de l'ALENA sur le blé

Le 12 décembre, un groupe spécial de l'ALENA a rendu sa décision finale sur le droit tarifaire de 11,2 % que les États-Unis appliquent aux importations de blé de printemps canadien. Le groupe spécial a confirmé une décision de la Commission du commerce international des États-Unis selon laquelle les importations de blé roux de force de printemps d'origine canadienne ne causent pas de dommage aux producteurs américains. Elle a ordonné la suppression des droits tarifaires des États-Unis, de manière que le blé canadien puisse entrer librement sur le marché américain. En rendant sa décision, le groupe spécial de l'ALENA a rejeté une contestation de la North Dakota Wheat Commission, le groupe qui était à l'origine du différend. La Commission a épuisé ses options et l'industrie du blé prévoit que le blé canadien commencera à entrer aux États-Unis en franchise de droits d'ici mars 2006 au plus tard.

Corn Countervailing Duty

On December 15, the Canadian Border Services Agency announced that a provisional duty of US\$1.65 per bushel would be immediately imposed on imports of unprocessed corn from the United States. This action followed an earlier preliminary finding by the Canadian International Trade Tribunal that these imports, subsidised by US agricultural policy, have caused injury to Canadian corn producers.

The duty did not fully impact grower prices because of the sizeable domestic corn crop this fall and large feed-grain supplies. However, it appeared that it helped support feed wheat and barley prices in Manitoba, the largest western corn importing province. There is speculation that the duty will add to the cost of cattle production in Ontario. The user community has up to 90 days from December 15 to make its case against the duty. After hearing all arguments pro and con, the Agency will decide on whether to impose a permanent duty by March 15.

Tentative WTO Pact

The World Trade Organization's ministerial meeting in Hong Kong did little to resolve conflicts over reaching a broad agreement that would significantly impact Canada's trade in grains. There was agreement that export subsidies by the European Union and the United States would be phased out over the next eight years. Also, the existence of the Canadian Wheat Board will not be on the WTO table. Nevertheless, the final text of the agreement reiterated the end of the Federal government's guarantees to initial payments and Board borrowings, which had been previously agreed to. While the meeting made modest progress, it at least averted a collapse of the ministerial meeting as was the case in Cancun, Mexico in 2003. Multilateral negotiations have been extended and will continue under a new set of deadlines.

Expansion of Can-Oat Milling

Can-Oat Milling Inc., a wholly-owned subsidiary of the Saskatchewan Wheat Pool, announced a major capital expansion of its mill in Portage la Prairie, Manitoba. Can-Oat, the largest industrial oat processor in the world, plans to process an additional 50,000 metric tonnes of oats, bringing its total annual capacity to over 340,000 tonnes. Construction is slated to begin in the spring of 2006, with new capacity coming on stream about fourteen months later. The expansion is driven by increased growth in consumer demand for whole-grain oat-based products.

Prices

By mid-month the Canadian dollar rose to a high of 87.5 cents against the US dollar, the highest level in nearly fourteen years. The loonie is also trading substantially higher against other major currencies. A relatively strong global economy is behind soaring commodity prices for energy, gold, copper and other metals. Canada's trade surplus, the commodity boom driving merger and acquisition activity, and

Droit compensateur sur le maïs

Le 15 décembre, l'Agence des services frontaliers du Canada a annoncé l'imposition immédiate d'un droit provisoire de 1,65 \$US par boisseau sur les importations de maïs non transformé en provenance des États-Unis. Cette mesure faisait suite à une conclusion préliminaire du Tribunal canadien du commerce extérieur selon laquelle ces importations, subventionnées en vertu de la politique agricole des États-Unis, ont causé un dommage aux producteurs de maïs canadiens.

Le nouveau droit n'a pas fait sentir tous ses effets sur les prix des producteurs en raison de l'importance de la récolte de maïs au Canada cet automne et de l'ampleur des approvisionnements de grains fourragers. Cependant, il semble avoir aidé à soutenir les prix du blé et de l'orge fourragers au Manitoba, première province importatrice de maïs dans l'Ouest. On pense que le nouveau droit entraînera une augmentation du coût de la production de bovins en Ontario. La collectivité des utilisateurs a 90 jours, à compter du 15 décembre, pour contester le droit. Après avoir entendu tous les arguments pour et contre, l'Agence décidera s'il y a lieu d'imposer un droit permanent pour le 15 mars.

Accord de principe à l'OMC

La Conférence ministérielle de l'Organisation mondiale du commerce à Hong Kong n'a pu régler les conflits qui font obstacle à la conclusion d'un vaste accord qui aurait de profondes répercussions sur le commerce des grains du Canada. On s'est entendu pour éliminer graduellement les subventions à l'exportation de l'Union européenne et des États-Unis sur les huit prochaines années. De même, l'existence de la Commission canadienne du blé ne sera pas débattue à la table de l'OMC. Néanmoins, le texte définitif de l'accord a réitéré la fin des garanties du gouvernement fédéral en fait d'acomptes à la livraison et d'emprunts à la CCB, ce qui avait déjà été convenu. Si les progrès ont été modestes, on aura au moins évité l'effondrement de la Conférence ministérielle comme à Cancun, au Mexique, en 2003. Les négociations multilatérales ont été prolongées et se poursuivront selon de nouveaux échéanciers.

Expansion de la Can-Oat Milling

Can-Oat Milling Inc., filiale à 100 % du Saskatchewan Wheat Pool, a annoncé un grand projet d'expansion de ses installations à son usine de Portage la Prairie au Manitoba. Can-Oat, premier transformateur d'avoine au monde, a l'intention d'accroître de 50 000 tonnes métriques sa capacité de transformation d'avoine, ce qui en portera le total annuel à plus de 340 000 tonnes. La construction doit débuter au printemps 2006, et la nouvelle capacité entrera en service environ quatorze mois plus tard. L'expansion est motivée par l'accélération de la demande des consommateurs pour des produits à base d'avoine à grains entiers.

Prix

Au milieu du mois, le dollar canadien a culminé à 87,5 cents par rapport à la devise américaine, son plus haut niveau en près de quatorze ans. Le dollar se transige également à un niveau nettement supérieur par rapport aux autres grandes devises. La vigueur relative de l'économie mondiale explique la flambée des prix des produits de base pour l'énergie, l'or, le cuivre et les autres métaux. L'excédent commercial du Canada, le commerce florissant des produits de base qui sous-tend l'activité de fusions et acquisitions et les majorations prospectives

prospective Bank of Canada increases to short-term interest rates reinforced the upward trend. Midway through the month, however, the loonie drifted downward against the US dollar with easing energy prices. However, the consensus in most currency markets was for the fundamentals to bolster our dollar well into 2006.

Chicago soybean futures' prices increased in quiet trading due to higher soymeal prices, a stable export pace, concerns over crop stress in South America and reduced outbreaks of Avian flu. This occurred despite the USDA mid-month report forecasting a 60% increase in carryout stocks to the highest level since 1986. Corn futures' prices, at low levels due to bearish fundamentals, increased modestly due to spill-over from soybeans. Oats futures' prices increased sharply in the first half of the month on speculative buying. This rally, which began in mid-November, was based partly on expectations that high quality oats might be getting harder to source: US stocks were about half depleted, Manitoba produced a small amount of quality oats and only about 30% of the Saskatchewan crop was expected to grade No.1. The relatively high prices are expected to drop off in the spring with increases in seeded area in both the United States and Canada.

In Winnipeg, canola futures' prices declined in view of massive supplies and the record forecast of carry-out stocks. Support came from spill-over in Chicago soybeans and steady crush and export demand. Barley feed futures' prices increased modestly on expectations that the countervail duty on US corn would cut corn imports and increase barley demand in western feedlots.

The Canadian Wheat Board's December price outlook for 2005-06 crop-year generally lowered wheat and durum values from the November forecast. The latest wheat values ranged from unchanged to \$7 dollars a tonne lower. Global competition in the low-grade milling wheat segment of the market continued to be intense. Wheat prices were also pressured down by higher production estimates in Australia. Durum values ranged from unchanged to \$5 a tonne lower. The latest Statistics Canada durum production estimate for Western Canada was well above trade expectations, translating into record North American durum production and a heavy exportable surplus.

The Board's final CWB payments for 2004-05 were announced on December 1 (see table 23). The amounts for wheat range from \$11 to \$17 a tonne, depending on type and grade. The payment for feed barley was \$17 while the payment for malting barley was about \$13. Producer returns for 2004-05 were the lowest since 2000-01.

des taux d'intérêt à court terme de la Banque du Canada ont renforcé la tendance à la hausse. Au milieu du mois, toutefois, le dollar a reculé par rapport à la devise américaine, par suite du relâchement des prix de l'énergie. Cependant, le consensus sur la plupart des marchés des devises était que les éléments fondamentaux contribueront au renforcement de notre dollar pendant une bonne partie de 2006.

Les prix à terme du soya à Chicago ont augmenté en période d'accalmie des échanges, entraînés par l'accroissement des prix du tourteau de soya, la stabilité des exportations, les craintes inspirées par l'atteinte subie par les cultures en Amérique du Sud et la réduction des éclosions de grippe aviaire. L'augmentation est survenue malgré le rapport publié au milieu du mois où le United States Department of Agriculture annonçait une augmentation de 60 % des stocks de fermeture, qui atteignaient ainsi leur plus haut niveau depuis 1986. Les prix à terme du maïs, qui sont à de bas niveaux à cause du pessimisme des éléments fondamentaux, ont subi une modeste hausse attribuable aux retombées du soya. Les prix à terme de l'avoine ont connu une augmentation marquée dans la première quinzaine du mois, sous l'effet d'achats de spéculation. Cette remontée, amorcée à la mi-novembre, était fondée en partie sur des attentes de nouvelles difficultés d'approvisionnement en avoine de grande qualité : les stocks américains étaient environ à moitié épuisés, le Manitoba a produit de faibles quantités d'avoine de qualité, et seulement 30 % environ de la culture de la Saskatchewan s'annonçait de catégorie n° 1. On s'attend que les prix relativement élevés se remettent à chuter au printemps, à la faveur d'augmentations de la superficie ensemencée aux États-Unis et au Canada.

À Winnipeg, les prix à terme du canola ont diminué en conséquence d'approvisionnements massifs et de la prévision des stocks de fermeture records. Le renfort est venu des retombées du soya de Chicago et de la demande constante de broyage et d'exportation. Les prix à terme de l'orge fourrager ont connu une modeste augmentation, suite à la possibilité que le droit compensateur sur le maïs américain entraîne une diminution des importations de maïs et une augmentation de la demande d'orge dans les parcs d'engraissement de l'Ouest.

Les prévisions de prix du blé de décembre de la Commission canadienne du blé pour la campagne agricole 2005-2006 ont généralement abaissé les valeurs du blé et du blé dur par rapport à la prévision de novembre. Les plus récentes valeurs du blé se sont situées dans une fourchette de 0 \$ à 7 \$ de moins la tonne. La concurrence mondiale dans le segment du blé de mouture de faible qualité sur le marché est demeurée intense. Les prix du blé ont aussi été retenus par le relèvement des estimations de production en Australie. Les valeurs du blé dur se sont situées entre 0 \$ et 5 \$ de moins la tonne. La plus récente estimation de Statistique Canada pour la production de blé dur de l'Ouest canadien était nettement supérieure aux attentes de l'industrie, se traduisant en un record de production de blé dur nord-américain et un fort excédent exportable.

Les paiements finals de la CCB pour 2004-2005 ont été annoncés le 1^{er} décembre (voir le tableau 23). Les montants pour le blé se situent entre 11 \$ et 17 \$ la tonne, selon le type et la catégorie. Le paiement pour l'orge fourragère a été de 17 \$, tandis que celui pour l'orge brassicole a été d'environ 13 \$. Les revenus des producteurs pour 2004-2005 étaient à leur plus bas niveau depuis 2000-2001.

Text table I. Harmonized system commodity codes, selected grains and products

Tableau explicatif I. Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits

Grain or product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Barley - Orge	1003.00.11.00	1003.00.10
Barley - Orge	1003.00.12.00	1003.00.90
Barley - Orge	1003.00.91.10	
Barley - Orge	1003.00.91.90	
Barley - Orge	1003.00.92.10	
Barley - Orge	1003.00.92.90	
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.21.00	1104.19.10
Barley, rolled or flaked - Orge, aplati ou en flocons	1104.19.22.00	
Barley, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.21.00	1104.29.10
Barley, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'orge travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.29.22.00	
Beans - Haricots	0713.31.10.10	0713.31.10
Beans - Haricots	0713.31.10.90	0713.31.90
Beans - Haricots	0713.31.90.00	0713.32.10
Beans - Haricots	0713.32.00.10	0713.32.90
Beans - Haricots	0713.32.00.90	0713.33.11
Beans - Haricots	0713.33.10.10	0713.33.19
Beans - Haricots	0713.33.10.90	0713.33.91
Beans - Haricots	0713.33.91.10	0713.33.92
Beans - Haricots	0713.33.91.20	0713.33.93
Beans - Haricots	0713.33.99.10	0713.33.99
Beans - Haricots	0713.33.99.90	0713.39.10
Beans - Haricots	0713.39.10.00	0713.39.91
Beans - Haricots	0713.39.90.10	0713.39.92
Beans - Haricots	0713.39.90.90	0713.39.93
Beans - Haricots	0713.50.10.00	0713.39.99
Beans - Haricots	0713.50.90.10	0713.50.10
Beans - Haricots	0713.50.90.90	0713.50.90
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.10	0713.90.10
Beans (leguminous veg.) - Haricots (Légumes à cosse)	0713.90.90.90	0713.90.90
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.10	1008.10.00
Buckwheat - Sarrasin	1008.10.00.90	
Buckwheat groats - Gruaux de sarrasin	1103.19.90.10	
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.10	1008.30.00
Canary seed - Alpiste des canaries	1008.30.00.20	
Canola	1205.10.00.10	1205.10.10
Canola	1205.10.00.20	1205.10.20
Canola	1205.10.00.90	1205.10.90
Canola	1205.90.00.10	1205.90.10
Canola	1205.90.00.20	1205.90.20
Canola	1250.90.00.90	1205.90.90
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.41.00.00	2306.41.00
Canola meal - Tourteaux de canola	2306.49.00.00	2306.49.00
Canola oil - Huile de canola	1514.11.00.00	1514.11.00
Canola oil - Huile de canola	1514.19.00.00	1514.19.00
Canola oil - Huile de canola	1514.91.00.00	1514.91.10
Canola oil - Huile de canola	1514.99.00.00	1514.99.10
Canola oil - Huile de canola		1516.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.10	0713.20.10
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.20	0713.20.91
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.91	0713.20.99
Chickpeas - Pois chiches	0713.20.00.92	
Corn flour - Farine de maïs	1102.20.00.00	1102.20.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.10	1103.13.00
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.20	
Corn meal and groats - Gruaux et semoules de maïs	1103.13.00.90	
Corn - Maïs	0712.90.10.30	
Corn - Maïs	1005.10.00.10	1005.10.10
Corn - Maïs	1005.10.00.90	1005.10.90
Corn - Maïs	1005.90.00.11	1005.90.00
Corn - Maïs	1005.90.00.12	
Corn - Maïs	1005.90.00.13	
Corn - Maïs	1005.90.00.14	
Corn - Maïs	1005.90.00.19	
Corn - Mais	1005.90.00.91	
Corn - Mais	1005.90.00.99	

Text Table I. Harmonized System Commodity Codes, Selected Grains and Products - continued

Tableau explicatif I. Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits - suite

Grain or Product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Durum semolina - Semoule de blé dur		1101.00.20
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.10	1001.10.00
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.10.90	
Durum Wheat - Blé dur	1001.10.20.90	
Flaxseed (linseed) - Graines de lin	1204.00.00.00	1204.00.10
Flaxseed (linseed) - Graines de lin		1204.00.20
Flaxseed (linseed) - Graines de lin		1204.00.90
Lentils - Lentilles	0713.40.00.10	0713.40.10
Lentils - Lentilles	0713.40.00.20	0713.40.91
Lentils - Lentilles	0713.40.00.91	0713.40.92
Lentils - Lentilles	0713.40.00.92	0713.40.99
Lentils - Lentilles	0713.40.00.93	
Lentils - Lentilles	0713.40.00.99	
Linseed meal - Tourteaux de lin	2306.20.00.00	2306.20.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.11.00.00	1515.11.00
Linseed oil - Huile de lin	1515.19.00.00	1515.19.00
Malt	1107.10.11.00	1107.10.00
Malt	1107.10.12.00	1107.20.00
Malt	1107.10.91.00	
Malt	1107.10.92.00	
Malt	1107.20.11.00	
Malt	1107.20.12.00	
Malt	1107.20.91.00	
Malt	1107.20.92.00	
Mustard seed - Graines de moutarde	1207.50.00.00	1207.50.00
Oat groats and meal - Gruaux et semoules d'avoine	1103.19.90.20	1103.19.10
Oats, rolled or flaked grains - Grains d'avoine aplatis ou en flocons	1104.12.00.00	1104.12.00
Oats, worked (hulled, pearled, etc.) - Grains d'avoine travaillés (mondés, perlés, etc.)	1104.22.00.00	1104.22.00
Oats - Avoine	1004.00.00.10	1004.00.10
Oats - Avoine	1004.00.00.90	1004.00.90
Peas - Pois	0713.10.10.00	0713.10.10
Peas - Pois	0713.10.90.10	0713.10.20
Peas - Pois	0713.10.90.20	0713.10.91
Peas - Pois	0713.10.90.30	0713.10.92
Peas - Pois	0713.10.90.91	0713.10.99
Peas - Pois	0713.10.90.92	
Peas - Pois	0713.10.90.93	
Peas - Pois	0713.10.90.94	
Peas - Pois	0713.10.90.99	
Rye - Seigle	1002.00.00.00	1002.00.10
Rye - Seigle		1002.00.90
Rye flour - Farine de seigle	1102.10.00.00	1102.10.00
Soybean flour - Farine de soya	1208.10.10.00	1208.10.00
Soybean meal - Tourteaux de soya	1208.10.20.00	
Soybean meal - Tourteaux de soya	2304.00.00.00	2304.00.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.10.00.00	1507.10.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.10.00	1507.90.00
Soybean oil - Huile de soya	1507.90.90.00	
Soybeans - Soya	1201.00.00.10	1201.00.10
Soybeans - Soya	1201.00.00.20	1201.00.20
Soybeans - Soya	1201.00.00.90	1201.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.10	1206.00.10
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.20	1206.00.20
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.31	1206.00.90
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.32	
Sunflower seed - Graines de tournesol	1206.00.00.90	
Sunflower seed meal - Tourteaux de tournesol	2306.30.00.00	2306.30.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.11.00.10	1512.11.00
Sunflower seed oil - Huile de tournesol	1512.19.10.00	1512.19.00

Text table I. Harmonized System Commodity Codes, Selected Grains and Products - concluded

Tableau explicatif I. Codes des marchandises du Système harmonisé pour certains grains et produits - fin

Grain or Product Grain ou produit	H.S.Code	H.S. Code
	Code du S.H.	Code du S.H.
	Imports - Importations	Exports - Exportations
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.20	1001.90.00
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.91	
Wheat (ex. durum) - Blé (sauf le blé dur)	1001.90.10.99	
Wheat bran, sharps, middlings - Son de blé, remoulages et autres résidus	2302.30.10.00	2302.30.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.10.00	1101.00.10
Wheat flour - Farine de blé	1101.00.20.00	1101.00.30
Wheat flour - Farine de blé		1101.00.90
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.10.00	1103.11.00
Wheat groats and meal - Gruaux et semoules de blé	1103.11.20.00	
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.11.00	1103.21.00
Wheat pellets - Boulettes de blé	1103.20.12.00	
Wheat sharps, middlings - Blé, remoulages et autres résidus	2302.30.20.00	2302.30.90

Source: Statistics Canada, International Trade Division.

Source : Statistique Canada, Division du commerce international.

Text Table II. Classes of the Major Grains, Canada

Tableau explicatif II. Classes des principaux grains, Canada

Crop - Culture	Abbr. - Abrév.	Class	Classe
Barley - Orge	CW	Canada Western Malting, Two-row or Six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada Western Hulless, Two-row or Six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW	Canada Western General Purpose	Orge à des fins générales de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CW EXPRMTL	Canada Western Experimental	Orge expérimentale de l'Ouest canadien
Barley - Orge	CE	Canada Eastern Malting, Two-row or Six-row	Orge brassicole à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada Eastern Hulless, Two-row or Six-row	Orge à grains nus à deux ou six rangs de l'Est canadien
Barley - Orge	CE	Canada Eastern General Purpose	Orge à des fins générales de l'Est canadien
Canola	CAN	Canada	Canola, Canada
Corn - Maïs	CW	Canada Western Yellow, White or Mixed	Maïs de l'Ouest canadien, jaune, blanc ou mélangé
Corn - Maïs	CE	Canada Eastern Yellow, White or Mixed	Maïs de l'Est canadien, jaune, blanc ou mélangé
Durum wheat - Blé dur	CEAD	Canada Eastern Amber Durum	Blé dur ambré de l'Est canadien
Flaxseed - Graines de lin	CW	Canada Western	Graines de lin de l'Ouest canadien
Flaxseed - Graines de lin	CE	Canada Eastern	Graines de lin de l'Est canadien
Oats - Avoine	CW	Canada Western	Avoine de l'Ouest canadien
Oats - Avoine	CE	Canada Eastern	Avoine de l'Est canadien
Peas - Pois	CAN	Canada Green	Pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada, other than Green	Pois autres que pois verts, Canada
Peas - Pois	CAN	Canada Feed	Pois fourragers, Canada
Rapeseed - Colza	CAN	Canada	Colza, Canada
Solin	CW	Canada Western	Solin de l'Ouest canadien
Soybeans - Soya	CAN	Canada Yellow, Green, Brown, Black or Mixed	Graine de soya, jaune, vert, brun, noir ou mélangé, Canada
Wheat - Blé	CWRS	Canada Western Red Spring	Blé roux de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWRW	Canada Western Red Winter	Blé rouge d'hiver de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWES	Canada Western Extra Strong	Blé extra fort de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CPSR	Canada Prairie Spring Red	Blé roux de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CPSW	Canada Prairie Spring White	Blé blanc de printemps Canada Prairie
Wheat - Blé	CWSWS	Canada Western Soft White Spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWHW	Canada Western Hard White	Blé de force blanc de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	FEED	Canada Feed	Blé fourrager canadien
Wheat - Blé	CW EXPRMTL	Canada Western Experimental	Blé expérimental de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CWAD	Canada Western Amber Durum	Blé dur ambré de l'Ouest canadien
Wheat - Blé	CEHRW	Canada Eastern Hard Red Winter	Blé de force rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESRW	Canada Eastern Soft Red Winter	Blé tendre rouge d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESS	Canada Eastern White Winter	Blé blanc d'hiver de l'Est canadien
Wheat - Blé	CESWS	Canada Eastern Soft White Spring	Blé tendre blanc de printemps de l'Est canadien

Source: Canadian Grain Commission

Source : Commission canadienne des grains

Wheat - Blé

Table 1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year

Tableau 1. Bilan de blé, Canada, par campagne agricole

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November		
		2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p	
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p	
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	10,229	10,467	9,862	9,862	9,826
	'000 ac	25,277	25,866	24,371	24,371	24,282
Yield - Rendement	kg/ha	2,200	2,300	2,600	2,600	2,700
	bu./ac - bo./ac	32.9	33.5	39.0	39.0	40.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1,489	1,005	1,635	1,635	3,105
In commercial positions - En positions commerciales		5,924	4,720	4,445	4,445	4,887
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		7,413	5,725	6,080	6,080	7,992
Production		22,775	23,552	25,860	25,860	26,775
Imports - Importations		74	18	14	8	9
Supplies - Total - Ressources		30,261	29,295	31,955	31,948	34,776
Grain exports - Exportations de céréales		15,051	15,442	14,527	5,058	4,771
Product exports - Exportations de produits des céréales		260	285	285	106	103
Exports - Total - Exportations		15,311	15,726	14,811	5,163	4,874
Human food - Aliments pour humains		2,903	2,908	2,918	..	..
Industrial use - Usage industriel		117	119	130	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		1,046	1,014	990	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		8	6	6	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3,733	3,442	5,107	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		7,807	7,488	9,151	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		7,144	6,080	7,992	..	..
Disposition - Total - Utilisations		30,261	29,295	31,955	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2,230	2,459	2,141	2,141	2,297
	'000 ac	5,511	6,075	5,290	5,290	5,675
Yield - Rendement	kg/ha	1,920	1,700	2,300	2,300	2,600
	bu./ac - bo./ac	28.5	25.9	34.5	34.5	38.3
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		525	285	715	715	1,005
In commercial positions - En positions commerciales		1,425	1,334	1,074	1,074	1,516
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1,950	1,619	1,789	1,789	2,521
Production		4,251	4,280	4,962	4,962	5,915
Imports - Importations		8	1	1	0	0
Supplies - Total - Ressources		6,209	5,900	6,752	6,751	8,436
Grain exports - Exportations de céréales		3,373	3,379	3,174	1,356	1,419
Product exports - Exportations de produits des céréales		44	48	44	15	15
Exports - Total - Exportations		3,417	3,427	3,218	2	1,434
Human food - Aliments pour humains		259	252	257	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		229	212	223	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		0	0	0	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		383	219	533	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		872	683	1,013	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		1,920	1,789	2,521	..	..
Disposition - Total - Utilisations		6,209	5,900	6,752	..	..

Table 2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year

Tableau 2. Bilan de blé dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre	
		Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha '000 ac	9,815 24,254	9,926 24,528	9,419 23,275	9,419 23,275	9,336 23,070
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac - bo./ac	2,120 31.5	2,100 31.5	2,500 37.8	2,500 37.8	2,600 39.4
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)		1,467	985	1,595	1,595	3,040
Production		20,957	21,052	23,935	23,935	24,732
Supplies - Total - Ressources		22,424	22,037	25,530	25,530	27,772
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		18,088	17,842	18,463	5,738	5,684
Seed requirements - Besoins en semence		978	942	912	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1,789	1,659	3,115	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		1,568	1,595	3,040	..	..
Disposition - Total - Utilisations		22,424	22,037	25,530	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha '000 ac	2,230 5,511	2,459 6,075	2,141 5,290	2,141 5,290	2,297 5,675
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac - bo./ac	1,920 28.5	1,700 25.9	2,300 34.5	2,300 34.5	2,600 38.3
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		525	285	715	715	1,005
Production		4,251	4,280	4,962	4,962	5,915
Supplies - Total - Ressources		4,776	4,565	5,677	5,677	6,920
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		3,643	3,405	4,009	1,414	1,373
Seed requirements - Besoins en semence		229	212	223	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		318	232	440	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		586	715	1,005	..	..
Disposition - Total - Utilisations		4,776	4,565	5,677	..	..

TABLE 3. Wheat Milled in Canada, Crop Year 2005-2006

TABLEAU 3. Blé de mouture au Canada, campagne agricole 2005-2006

Month	Red Spring Wheat	Amber Durum Wheat	Other Western Wheat	Ontario Winter Wheat	Other Eastern Wheat	TOTAL All Wheat
Mois	Blé roux de printemps	Blé dur ambré	Autres blé de l'Ouest	Blé d'hiver de l'Ontario	Autres blé de l'Est	TOTAL Tout blé
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
2005						
August - Août	208	26	7	34	12	287
September - Septembre	202	27	6	41	12	289
October - Octobre	201	26	7	38	13	285
November - Novembre	196	27	5	38	14	280
December - Décembre	..	..	..	..	..	..
2006						
January - Janvier	..	..	..	..	..	..
February - Février	..	..	..	..	..	..
March - Mars	..	..	..	..	..	..
April - Avril	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..
Total, 2005-2006	808	105	25	151	51	1140
Total, 2004-2005	2,186	300	83	463	132	3,164
Total, 2003-2004	2,173	298	98	503	80	3,153
Total, 2002-2003	2,233	320	92	496	76	3,217
Average - Moyenne (1999-2000 to-à 2003-2004)	2,208	302	86	469	59	3,124

TABLE 4. Wheat Flour Produced in Canada, Crop Year 2005-2006

TABLEAU 4. Farine de blé produite au Canada, campagne agricole 2005-2006

Month	Flour of N° 1 Spring Wheat and Semolina	Flour of N° 2 Spring Wheat	Whole Wheat and Graham Flour	Soft Wheat Flour	Durum Wheat Flour	TOTAL(1) All Flour	Millfeeds
Mois	Farine de blé de printemps n° 1 et semoule	Farine de blé de printemps n° 2	Farine de blé entier et de graham	Farine de blé tendre	Farine de blé dur	TOTAL(1) Toute farine	Déchets de mouture
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
2005							
August - Août	36	117	15	24	20	217	73
September - Septembre	34	113	15	27	21	217	72
October - Octobre	33	115	15	26	21	213	70
November - Novembre	31	113	14	26	20	209	68
December - Décembre	..	..	..	..	..	..	..
2006							
January - Janvier	..	..	..	..	..	..	..
February - Février	..	..	..	..	..	..	..
March - Mars	..	..	..	..	..	..	..
April - Avril	..	..	..	..	..	..	..
May - Mai	..	..	..	..	..	..	..
June - Juin	..	..	..	..	..	..	..
July - Juillet	..	..	..	..	..	..	..
Total, 2005-2006	134	459	59	103	82	856	282
Total, 2004-2005	273	1336	154	326	237	2,382	791
Total, 2003-2004	273	1385	146	318	237	2,410	781
Total, 2002-2003	275	1403	133	320	249	2,455	818
Average - Moyenne (1999-2000 to-à 2003-2004)	273	1359	130	319	232	2,384	774

(1) Includes flour that is not specified. - La farine non précisée est comprise.

Table 5. Producer Deliveries¹ of WheatTableau 5. Livraisons¹ des producteurs de blé

	Total		August - November			November 2005 ^P	
	2002-03	2003-04	2004-05	2003-04	2004-05 ^r	2005-06 ^P	Novembre 2005 ^P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	3,020	3,562	3,213	1,264	1,071	899	270
Durum wheat - Blé dur	39	21	9	7	3	4	1
Wheat - Total - Blé	3,059	3,583	3,222	1,271	1,074	903	272
All Grains³ - Total - Toutes céréales³	5,913	6,925	6,007	2,821	2,204	1,739	483
Saskatchewan							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	3,844	6,035	5,873	2,075	1,645	1,992	664
Durum wheat - Blé dur	2,631	2,535	3,136	954	1,055	1,139	320
Wheat - Total - Blé	6,474	8,570	9,009	3,029	2,700	3,131	984
All Grains³ - Total - Toutes céréales³	10,145	14,760	14,832	5,616	4,655	6,372	1,955
Alberta							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	2,509	4,840	5,368	1,379	1,609	1,420	540
Durum wheat - Blé dur	840	849	864	237	355	230	59
Wheat - Total - Blé	3,350	5,689	6,232	1,616	1,964	1,650	599
All Grains³ - Total - Toutes céréales³	5,626	9,870	10,322	3,354	3,509	3,405	1,184
Western Canada - Total² - Canada occidental²							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	9,404	14,482	14,500	4,727	4,344	4,332	1,482
Durum wheat - Blé dur	3,510	3,405	4,009	1,198	1,414	1,373	380
Wheat - Total - Blé	12,914	17,887	18,509	5,925	5,758	5,705	1,862
All Grains³ - Total - Toutes céréales³	21,830	31,774	31,291	11,885	10,425	11,618	3,657
Canada Total							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	10,809	16,360	16,145	6,017	5,196	5,122	1,500
Durum wheat - Blé dur	3,510	3,405	4,009	1,198	1,414	1,373	380
Wheat - Total - Blé	14,319	19,765	20,154	7,215	6,609	6,495	1,879
All Grains³ - Total - Toutes céréales³	23,346	33,803	33,072	13,278	11,332	12,509	3,684

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries. Includes deliveries to condominium storage as of August 2003. A negative figure may indicate that less grain was delivered than was removed from condominium storage.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003. Un chiffre négatif peut signifier que les retraits de la capacité de stockage garantie ont excédé la quantité de grains livrés.

2. Includes British Columbia.

2. Comprend la Colombie-Britannique.

3. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola.

3. Comprend blé (blé dur exclus), blé dur, avoine, orge, lin et canola.

Table 6. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination

Tableau 6. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	Novembre 2005
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	337.8	302.9	317.0	78.3	134.4	43.4
Italy - Italie	224.9	361.9	256.3	91.2	120.4	21.0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1,024.6	1,582.9	827.8	372.1	304.6	81.6
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	58.3	284.1	0	0	0	0
Emirates UA - Emirats AU	188.2	156.9	139.0	139.0	0	0
Iran	1,236.9	208.4	0	0	0	0
Iraq - Irak	114.4	0	0	0	0	0
Sudan - Soudan	121.5	150.6	164.4	43.6	77.4	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	1,903.0	900.8	368.8	187.8	77.4	0
Ghana	146.5	107.7	95.5	28.0	58.0	5.2
Morocco - Maroc	118.8	91.2	12.5	12.5	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	787.0	958.2	633.1	206.1	213.1	5.2
Bangladesh	155.8	39.7	151.9	79.5	0	0
Indonesia - Indonésie	568.0	637.0	775.6	188.5	227.7	39.4
Japan - Japon	1,162.8	1,028.9	1,012.3	317.6	285.6	86.1
Malaysia - Malaisie	210.8	193.5	104.6	29.3	27.0	27.0
Pakistan	20.9	6.9	151.5	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	656.2	1,682.8	2,258.7	793.2	68.0	0
Philippines	569.0	704.7	325.3	147.8	50.0	30.6
South Korea - Corée du sud	179.0	99.3	922.1	82.8	467.3	56.4
Thailand - Thaïlande	157.6	170.0	69.4	48.8	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	3,833.8	4,729.6	6,385.1	1,751.4	1,467.2	305.5
Oceania¹ - Total - Océanie¹	40.0	18.6	38.6	11.0	35.2	13.2
Colombia - Colombie	400.3	457.0	331.2	109.3	106.3	57.4
Ecuador - Equateur	147.6	280.4	309.6	86.6	100.3	24.8
Peru - Pérou	209.3	308.4	220.9	52.1	130.9	85.2
Venezuela	344.9	377.9	268.7	127.4	24.0	5.5
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,515.9	1,570.1	1,182.0	401.8	369.7	172.9
Mexico - Mexique	835.5	691.3	628.2	294.4	276.6	138.0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,377.5	1,150.5	1,097.2	436.9	481.1	186.0
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,137.1	867.4	820.1	334.4	403.9	56.5
Total Exports - Exportations totales	11,677.2	12,062.2	11,352.8	3,701.4	3,352.2	820.9
Durum Wheat - Blé dur						
Belgium - Belgique	113.1	340.0	223.5	151.3	79.3	60.7
Italy - Italie	328.5	739.1	554.9	278.2	410.3	18.8
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	522.5	1,299.2	973.4	544.1	615.9	156.6
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	31.5	45.0	15.4	15.4	0	0
Iran	38.0	0	0	0	10.3	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	119.1	121.2	138.8	70.8	10.3	0
Algeria - Algérie	964.0	368.0	380.7	157.7	100.3	50.0
Morocco - Maroc	472.1	455.4	356.3	152.2	203.2	80.6
Tunisia - Tunisie	159.1	30.5	49.5	27.5	26.5	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	1,595.2	854.1	786.5	337.5	330.1	130.6
Japan - Japon	195.0	202.3	233.2	50.5	50.5	16.5
Asia¹ - Total - Asie¹	211.2	246.1	248.9	58.5	61.1	16.5
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
Venezuela	302.4	328.9	335.8	131.2	164.9	39.3
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	502.6	476.3	467.2	180.1	224.8	58.3
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	59.9	116.6	182.1	23.0	64.0	28.2
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	331.4	221.1	361.8	127.0	112.5	36.7
Total Exports - Exportations totales	3,373.4	3,379.5	3,174.1	1,356.3	1,418.7	427.0
All Wheat - Tout blé						
Total Exports - Exportations totales	15,050.6	15,441.7	14,526.9	5,057.7	4,770.8	1,247.9

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 6. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination - Concluded

Tableau 6. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p	Novembre 2005
	metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Wheat flour² - Farine de blé²						
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1.4	1.9	0.9	0.3	0.7	0.1
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0.1	0	0	0	0	0
Lebanon - Liban	0.4	0.5	0.1	0	0.2	0
Jordan - Jordanie	0	0	0.1	0	0.1	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0.7	0.9	0.2	0.1	0.3	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0.4	0.5	1.1	0.5	0.4	0.3
Japan - Japon	8.1	5.2	5.6	2.1	2.3	0.7
People's Republic of China - République populaire de Chine	1.3	1.5	1.2	0.5	0.1	0
Asia¹ - Total - Asie¹	23.0	28.5	37.0	14.4	18.0	5.6
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0.1	0	0.4	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0.2	0.2	4.8	4.1	0	0
Bahamas - Bahamas	4.3	4.9	4.6	1.3	1.9	0.7
Barbados - Barbade	0.1	0	0	0	0	0
Cuba	0.2	0	0	0	0	0
Jamaica - Jamaïque	0.4	0.1	0.1	0	0	0
Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago	0.3	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	8.5	9.5	9.0	2.8	3.4	1.3
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	226.0	243.2	231.4	83.5	79.8	20.1
Total Exports - Exportations totales	260.3	284.6	284.6	105.7	103.0	27.4
All wheat and wheat flour - Tout blé et farine de blé						
United Kingdom - Royaume-Uni	342.2	322.9	317.2	78.4	134.5	43.4
Italy - Italie	514.6	1101.1	811.2	369.4	530.8	39.8
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	1,548.6	2,884.1	1,802.1	916.5	921.2	238.2
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	89.8	329.0	15.4	15	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	2,022.9	1,022.8	507.6	258.6	87.7	0
Algeria - Algérie	1,025.5	675.3	380.7	157.7	100.3	50.0
Africa¹ - Total - Afrique¹	2,382.6	1,812.8	1,420.7	544.1	543.6	136.1
People's Republic of China - République populaire de Chine	662.1	1,707.9	2,259.9	793.7	68.2	0
Asia¹ - Total - Asie¹	4,068.0	5,004.2	6,671.0	1,824.3	1,546.2	327.6
Oceania¹ - Total - Océanie¹	40.0	18.6	38.6	11.0	35.6	0
Brazil - Brésil	91.6	83.2	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	2,018.6	2,046.6	1,649.2	586.0	594.5	231.2
Cuba	50.1	0	83.2	11.0	75.7	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,445.9	1,276.6	1,288.4	462.7	548.5	215.5
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	1,694.5	1,331.7	1,413.4	544.9	596.2	113.3
Total Exports - Exportations totales	15,310.9	15,726.3	14,811.5	5,163.4	4,873.9	1,275.3
Millfeeds - Déchets de mouture						
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	783	781	791	266	282	68
Millfeeds exported - Exportations de déchets de mouture	17	15	15	6	2	1

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. Includes durum semolina and flour, white winter wheat flour and wheat flour, n.e.s. (in grain equivalent).

2. La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données (en équivalent céréales).

SOURCE: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

SOURCE: Commission canadienne des grains et Division du commerce international de Statistique Canada.

Table 7. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year - Concluded

Tableau 7. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - fin

		Average 1999-00 2003-04	September - November		
		Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05	2004-05 2005-06
Corn - Maïs					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,206	1,226	1,072	1,096
	'000 ac	2,981	3,030	2,650	2,708
Yield - Rendement	kg/ha	7,140	7,800	8,200	8,600
	bu./ac - bo./ac	113.8	124.6	131.3	137.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:					
Québec		305	350	325	620
Ontario		529	450	525	750
Other Provinces - Autres provinces		0	0	0	0
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		834	800	850	1,370
Commercial positions - Positions commerciales		263	311	293	432
Beginning stocks -Total - Stocks d'ouverture		1,097	1,111	1,143	1,802
Production:					
Québec		2,930	3,500	3,450	3,450
Ontario		5,332	5,563	5,334	5,766
Other Provinces - Autres provinces		356	524	52	245
Production - Canada - Total		8,618	9,587	8,837	9,461
Imports:					
Québec		305	92	96	9
Ontario		1,310	1,419	1,600	364
Other Provinces - Autres provinces		1,168	596	725	245
Imports² - Total - Importations²		2,783	2,108	2,422	618
Supplies - Total - Ressources		12,498	12,806	12,401	11,880
Grain exports - Exportations de céréales		239	357	229	75
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		2,250	2,415	2,395	..
Seed requirements - Besoins en semence		13	13	12	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		8,848	8,878	7,963	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		11,111	11,306	10,370	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		875	850	1,370	..
Commercial positions - Positions commerciales		273	293	432	..
Ending stocks - Stocks totaux à la fermeture		1,148	1,143	1,802	..
Disposition - Total - Utilisations		12,498	12,806	12,401	..

1. September to August Crop Year. - Campagne agricole septembre à août.

2. Includes seed. - Comprend la semence.

Table 8. Farm Supply and Disposition of Selected Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year

Tableau 8. Bilan des céréales secondaires sélectionnées dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

		Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre	
		Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,216	1,384	1,145	1,145	1,137
	'000 ac	3,005	3,420	2,830	2,830	2,810
Yield - Rendement	kg/ha	2,320	2,300	2,800	2,800	2,600
	bu./ac - bo./ac	61.3	60.2	73.9	73.9	68.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)		624	370	620	620	775
Production		2,843	3,174	3,225	3,225	2,972
Supplies - Total - Ressources		3,467	3,544	3,845	3,845	3,747
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		1,768	1,752	1,978	777	771
Seed requirements - Besoins en semence		152	144	131	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		975	1,029	960	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		572	620	775	..	..
Disposition - Total - Utilisations		3,467	3,544	3,845	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	3,747	4,108	3,753	3,753	3,598
	'000 ac	9,258	10,150	9,275	9,275	8,890
Yield - Rendement	kg/ha	2,680	2,700	3,300	3,300	3,200
	bu./ac - bo./ac	50.5	50.9	60.5	60.5	59.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)		1,496	950	1,450	1,450	2,650
Production		10,300	11,256	12,210	12,210	11,592
Supplies - Total - Ressources		11,796	12,206	13,660	13,660	14,242
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		4,220	4,639	3,697	1,113	1,810
Seed requirements - Besoins en semence		387	368	348	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5,764	5,749	6,966	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		1,426	1,450	2,650	..	..
Disposition - Total - Utilisations		11,796	12,206	13,660	..	..

Table 9. Producer Deliveries¹ of Coarse GrainsTableau 9. Livraisons¹ de céréales secondaires

	Total			August - November Août - novembre			November 2005 ^P
	2002-03	2003-04	2004-05	2003-04	2004-05 ^r	2005-06 ^P	Novembre 2005 ^P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Oats ² - Avoine ²	798	838	744	511	333	204	49
Barley - Orge	420	482	340	171	120	102	26
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	1,218	1,320	1,085	682	452	306	76
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	5,913	6,925	6,007	2,821	2,204	1,739	483
Saskatchewan							
Oats ² - Avoine ²	527	715	819	289	318	494	170
Barley - Orge	1,106	2,404	2,270	790	634	1,246	458
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	1,633	3,119	3,089	1,079	952	1,740	628
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	10,145	14,760	14,832	5,616	4,655	6,372	1,955
Alberta							
Oats ² - Avoine ²	146	199	415	50	127	72	29
Barley - Orge	866	1,753	1,086	608	359	463	131
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	1,012	1,952	1,501	658	485	535	161
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	5,626	9,870	10,322	3,354	3,509	3,405	1,184
Western Canada - Total³ - Canada occidental³							
Oats ² - Avoine ²	1,503	1,786	1,991	863	782	776	251
Barley - Orge	2,457	4,740	3,726	1,627	1,123	1,836	623
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	3,960	6,527	5,717	2,489	1,905	2,612	874
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	21,830	31,774	31,291	11,885	10,425	11,618	3,657
Canada Total							
Oats ² - Avoine ²	1,559	1,844	2,056	885	804	807	257
Barley - Orge	2,491	4,783	3,737	1,668	1,125	1,878	623
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	4,050	6,627	5,793	2,553	1,929	2,685	880
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	23,346	33,803	33,072	13,278	11,332	12,509	3,684

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries. Includes deliveries to condominium storage as of August 2003.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements reparti sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003

2. Includes unlicensed shipments to U.S. markets.

2. Comprend les livraisons non autorisées aux États-Unis.

3. Includes British Columbia.

3. Comprend la Colombie-Britannique.

4. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola

4. Comprend blé (blé dur exclus), blé dur, avoine, orge, lin et canola

Table 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination

Tableau 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	Novembre 2005
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Oats³ - Avoine³						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	2.0	0	0	0	0	0
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	0	0	0	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	16.0	10.1	8.2	4.1	4.3	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	18.3	10.1	8.2	4.1	4.3	0
Colombia - Colombie	0.9	0	0	0	0	0
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0.9	0	0	0	0	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	6.5	0.2	2.0	0	7.7	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	1,128.1	1,169.3	1,226.5	459.1	437.1	125.3
Total Exports - Exportations totales	1,155.8	1,179.6	1,236.7	463.2	449.2	125.3
Barley - Orge						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	19.0	24.0	0	0	0	0
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	4.0	0	0	0	0	0
Iran	110.3	0	6.5	0	324.4	57.8
Israel - Israël	0	0	0	0	0	0
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	507.1	560.8	0	0	355.1	116.5
Middle East ¹ - Total - Moyen-Orient ¹	396.2	560.8	6.5	0	679.5	174.3
South Africa - Afrique du Sud	76.3	69.4	45.1	0	27.4	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	93.5	69.4	45.1	17.7	27.4	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	349.9	325.9	673.6	2.4	141.1	0
Japan - Japon	202.4	281.4	153.4	0	206.5	147.8
Asia ¹ - Total - Asie ¹	564.2	635.7	837.0	147.2	351.8	149.6
Oceania ¹ - Total - Océanie ¹	3.3	0	0	0	0	0
South America - Total - Amérique du Sud	58.1	110.5	90.6	49.1	31.8	31.8
Mexico - Mexique	32.1	17.1	5.7	5.7	0	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	32.6	17.1	5.7	5.7	0	0
North America - Total - Amérique du Nord	434.5	356.2	185.9	88.4	30.6	5.8
Total Exports - Exportations totales	1,605.5	1,773.7	1,170.8	308.1	1,121.2	361.4

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination - Concluded

Tableau 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale - fin

	Total ²			September - November		November
				Septembre - novembre		2005
	2002-03	2003-04	2004-05	2004-05	2005-06	Novembre
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Corn - Maïs ^{3, 4}						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	0.2	10.3	23.5	0	3.3	3.3
Eastern Europe ¹ - Total - Europe orientale ¹	0	0	0	0	0	0
Middle East ¹ - Total - Moyen-Orient ¹	0	57.3	0	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	15.0	7.2	9.8	0	24.9	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	0	2.1	0.3	0.1	0	0
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0	0	0	0
Cuba	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles ¹ - Total - Amérique centrale et Antilles ¹	0.1	0.1	0.2	0	0.1	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	292.6	279.7	195.6	37.9	47.0	13.2
Total Exports - Exportations totales	307.9	356.7	229.4	38.0	75.4	16.5
	Average	Total		August - November		November
	1999-00			Août - novembre		2005
	2003-04					Novembre
	Moyenne					2005
	1999-00	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	2005
	2003-04					
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Rye - Seigle ⁵						
Western Europe ¹ - Total - Europe occidentale ¹	0.5	0.9	2.3	0.2	0.1	0
South America ¹ - Total - Amérique du Sud ¹	0	0	0	0	0	0
Japan - Japon	18.3	76.0	27.3	26.7	6.8	1.6
Korea, South - Corée du Sud	0.8	0.5	3.3	0	0.1	0
Asia ¹ - Total - Asie ¹	18.9	76.6	30.8	26.7	7.0	1.6
Australia - Australie	0.4	0	0	0	0	0
Oceania ¹ - Total - Océanie ¹	0.7	0.3	0	0	0	0
Africa ¹ - Total - Afrique ¹	0	0.1	0.2	0.1	0.1	0
North America ¹ - Total - Amérique du Nord ¹	73.1	93.6	88.5	44.6	44.8	7.9
Total Exports - Exportations totales	93.4	171.4	121.9	71.6	51.9	9.5

Table 11. Exports of Selected Coarse Grains Products, Canada

Tableau 11. Exportations des produits de certaines céréales secondaires, Canada

	Average			August - November		November
	1999-00			Août - novembre		2005
	2003-04					Novembre
	Moyenne					2005
	1999-00	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	2005
	2003-04					
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Oat Products - Produits d'avoine	178.7	203.4	238.9	83.2	98.2	23.9
Malt	502.2	509.5	516.8	168.0	183.5	44.8

1. Exports to individual countries are included in the continental totals. - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year. - Campagne agricole septembre à août.

3. Excludes seed - Semence exclus.

4. Source: International Trade Division of Statistics Canada. - Division du commerce international de Statistique Canada.

5. Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada. - Commission canadienne des grains et Division du commerce international de Statistique Canada.

Oilseeds - Graines Oléagineuses

Table 12. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year

Tableau 12. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre	
		2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p
Flaxseed - Lin					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	678	728	528	803
	'000 ac	1,676	1,800	1,305	1,985
Yield - Rendement	kg/ha	1,140	1,000	1,000	1,300
	bu./ac - bo./ac	18.1	16.5	15.6	21.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		127	70	50	15
In commercial positions - En positions commerciales		93	58	43	15
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		220	128	93	30
Production		773	754	517	1,082
Imports - Importations		17	20	39	27
Supplies - Total - Ressources		1,010	903	648	1,139
Grain exports - Exportations de céréales		597	609	468	129
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		597	609	468	129
Human food - Aliments pour humains		0	0	0	0
Crushings - Total - Broyages		X	X	X	X
Seed requirements - Besoins en semence		19	31	36	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		4	1	1	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		X	X	X	X
Domestic disappearance - Disparition intérieure		204	202	151	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		208	93	30	..
Disposition - Total - Utilisations		1,010	903	648	..
Canola					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,505	4,689	4,938	5,283
	'000 ac	11,133	11,587	12,202	13,054
Yield - Rendement	kg/ha	1,400	1,400	1,600	1,800
	bu./ac - bo./ac	25.3	25.8	27.9	32.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		682	350	220	925
In commercial positions - En positions commerciales		513	544	389	704
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1,194	894	609	1,629
Production		6,463	6,771	7,728	9,660
Imports - Importations		211	243	108	57
Supplies - Total - Ressources		7,868	7,908	8,444	11,347
Grain exports - Exportations de céréales		3,483	3,754	3,412	1,582
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		3,483	3,754	3,412	1,582
Human food - Aliments pour humains		0	0	0	0
Crushings - Total - Broyages		2,781	3,390	3,031	1,096
Seed requirements - Besoins en semence		33	38	40	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		7	4	5	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		375	113	328	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3,196	3,545	3,403	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		1,190	609	1,629	..
Disposition - Total - Utilisations		7,868	7,908	8,444	..

Table 12. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year - Concluded

Tableau 12. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole - fin

		Average 1999-00 2003-04	Total ³			September - November Septembre - novembre	
		Moyenne 1999-00 2003-04	2002-03	2003-04 ^P	2004-05 ^P	2004-05 ^P	2005-06 ^P
Soybeans - Soya							
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1,041	1,024	1,047	1,178	1,178	1,169
	'000 ac	2,572	2,530	2,587	2,910	2,910	2,890
Yield - Rendement	kg/ha	2,260	2,300	2,200	2,600	2,600	2,700
	bu./ac - bo./ac	33.6	33.9	32.2	38.5	38.5	40.2
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		58	25	45	20	20	90
In commercial positions ¹ - En positions commerciales ¹		136	147	100	120	120	180
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		194	172	145	140	140	270
Production		2,345	2,336	2,268	3,048	3,048	3,161
Imports - Importations		621	651	587	393	133	92
Supplies - Total - Ressources		3,160	3,159	3,000	3,581	3,321	3,523
Grain exports - Exportations de céréales		767	723	914	1,122	477	513
Product exports - Exportations de produits des céréales		0	0	0	0	0	0
Exports - Total - Exportations		767	723	914	1,122	477	513
Crushings ⁴ - Total - Broyages ⁴		1,659	1,762	1,500	1,610	787	857
Seed requirements - Besoins en semence		113	109	128	122	..	..
Residual ² - Résiduel ²		442	419	319	457	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		2,214	2,290	1,947	2,189	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		179	145	140	270	..	..
Disposition - Total - Utilisations		3,160	3,159	3,000	3,581	..	..

1. Stocks at transfer elevators, country elevators and crushing plants.

1. Stocks dans les silos de transbordements, les silos de campagne et les usines de broyage.

2. Includes feed, human food uses, dockage and loss in handling.

2. Comprend l'utilisation dans les aliments pour les animaux, les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes subies en cours de manutention.

3. October to August crop year.

3. Campagne agricole septembre à août.

4. Source: Canadian Oilseed Processors Association

Table 13. Canola Crushings, Canada

Tableau 13. Broyages de canola, Canada

		Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005 ^P
		Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^F	2004-05 ^F	2005-06 ^P	Novembre 2005 ^P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Canola							
Crushings - Broyages		2,781	3,390	3,031	1,047	1,096	296
Oil produced - Huile produite		1,160	1,395	1,247	431	461	127
Meal produced - Tourteaux produits		1,733	2,120	1,904	649	663	175

Table 14. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year

Tableau 14. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des prairies, par campagne agricole

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre	
		2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p
Flaxseed - Lin					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	678	728	528	803
	'000 ac	1,676	1,800	1,305	1,985
Yield - Rendement	kg/ha	1,140	1,000	1,000	1,300
	bu./ac - bo./ac	18.1	16.5	15.6	21.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)		127	70	50	15
Production		773	754	517	1,082
Supplies - Total - Ressources		900	824	567	1,097
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		633	606	435	264
Seed requirements - Besoins en semence		29	31	36	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		122	138	81	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		116	50	15	..
Disposition - Total - Utilisations		900	824	567	..
Canola					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4,448	4,630	4,876	5,220
	'000 ac	10,992	11,440	12,050	12,900
Yield - Rendement	kg/ha	1,400	1,400	1,600	1,800
	bu./ac - bo./ac	25.2	25.7	27.8	32.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1er août)		680	350	220	925
Production		6,363	6,668	7,607	9,546
Supplies - Total - Ressources		7,043	7,018	7,827	10,471
Producers' deliveries - Livraisons des producteurs		6,011	6,717	6,588	2,987
Seed requirements - Besoins en semence		32	38	39	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		358	43	275	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		642	220	925	..
Disposition - Total - Utilisations		7,043	7,018	7,827	10,471

Table 15. Producer Deliveries¹ of OilseedsTableau 15. Livraisons¹ des producteurs d'oléagineuses

	Total			August - November			November 2005 ^P
				Août - novembre			Novembre 2005 ^P
	2002-03	2003-04	2004-05	2003-04	2004-05 ^f	2005-06 ^P	Novembre 2005 ^P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Flaxseed ² - Lin ²	187	172	118	103	71	43	7
Canola ²	1,450	1,850	1,582	765	606	487	128
Oilseeds - Total - Oléagineux	1,637	2,022	1,701	868	678	530	135
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	5,913	6,925	6,007	2,821	2,204	1,739	483
Saskatchewan							
Flaxseed ² - Lin ²	367	421	300	224	156	218	61
Canola ²	1,671	2,650	2,434	1,283	847	1,283	283
Oilseeds - Total - Oléagineux	2,038	3,072	2,734	1,508	1,003	1,501	343
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	10,145	14,760	14,832	5,616	4,655	6,372	1,955
Alberta							
Flaxseed ² - Lin ²	10	13	17	2	10	3	1
Canola ²	1,255	2,216	2,572	1,078	1,049	1,218	424
Oilseeds - Total - Oléagineux	1,265	2,229	2,589	1,081	1,059	1,221	425
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	5,626	9,870	10,322	3,354	3,509	3,405	1,184
Western Canada - Total³ - Canada occidental³							
Flaxseed ² - Lin ²	563	606	435	330	238	264	69
Canola ²	4,394	6,755	6,630	3,141	2,524	3,037	852
Oilseeds - Total - Oléagineux	4,956	7,360	7,065	3,471	2,762	3,301	921
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	21,830	31,774	31,291	11,885	10,425	11,618	3,657
Canada Total							
Flaxseed ² - Lin ²	563	606	436	330	238	264	69
Canola ²	4,414	6,806	6,689	3,181	2,557	3,064	855
Oilseeds - Total - Oléagineux	4,977	7,412	7,124	3,510	2,795	3,328	924
All Grains⁴ - Total - Toutes céréales⁴	23,346	33,803	33,072	13,278	11,332	12,509	3,684

1. Deliveries are as reported by the Canadian Grain Commission (with any adjustments prorated monthly) plus estimates for unlicensed deliveries.

Includes deliveries to condominium storage as of August 2003.

1. Les livraisons comprennent les données déclarées par la Commission canadienne des grains (avec des rajustements repartit sur chaque mois) ainsi que les estimations pour les livraisons non autorisées. Comprend les livraisons à la capacité garantie aux producteurs à partir d'août 2003.

2. Includes unlicensed shipments to U.S. markets.

2. Comprend les livraisons non agréées aux États-Unis.

3. Includes British Columbia.

3. Comprend la Colombie-Britannique.

4. Includes wheat (excluding durum), durum wheat, oats, barley, flaxseed and canola.

4. Comprend blé (blé dur exclus), blé dur, avoine, orge, lin et canola.

Table 16. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination

Tableau 16. Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	Novembre 2005
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Flaxseed - Lin						
Belgium - Belgique	397.9	462.9	312.5	130.4	108.1	87.6
Germany - Allemagne	0	0	0	0	0	0
Netherlands - Pays-Bas	51.1	0	0	0	0	0
Spain - Espagne	14.3	0	3.0	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	441.6	462.9	315.5	130.4	108.1	87.6
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	3.7	0	0	0	0	0
Egypt - Egypte	18.0	17.4	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	18.0	17.4	0	0	0	0
Algeria - Algérie	0.8	0	0	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0.8	0	0	0	0	0
Japan - Japon	41.9	20.4	19.0	4.9	4.7	2.6
Korea South - Corée du Sud	3.0	0	0	0	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	43.6	20.4	19.0	4.9	4.7	2.6
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0	0	0	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	0	0	0	0	0.9	0.2
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	89.1	107.9	133.2	18.6	15.4	6.2
Total Exports - Exportations totales	597.0	608.6	467.8	153.9	129.2	96.5
Canola						
Belgium - Belgique	0.8	0	0	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	2.3	7.6	0	0	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	0	0	0	0	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	0	0	0	0	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	0	0	0	0	0	0
People's Republic of China - République populaire de Chine	743.1	401.0	275.0	220.0	140.4	0
Japan - Japon	1,700.3	1,674.8	1,746.1	577.8	745.7	194.9
Korea South - Corée du Sud	4.4	0	0	0	0	0
Pakistan	89.4	274.2	0	0	90.6	49.7
Asia¹ - Total - Asie¹	2,542.1	2,361.4	2,037.7	808.3	976.7	244.6
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	0	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	713.1	1,068.1	944.1	405.9	492.6	147.3
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	713.1	1,068.1	944.1	405.9	492.6	147.3
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	225.7	317.3	430.1	89.5	112.6	47.7
Total Exports - Exportations totales	3,483.2	3,754.4	3,412.0	1,303.6	1,582.0	439.6

1. Exports to individual countries are included in the continental totals - Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

SOURCE: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

SOURCE: Commission canadienne des grains et Division du commerce international de Statistique Canada.

Table 16. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination - Concluded

Tableau 16. Exportations des graines oléagineuses, selon le pays de destination finale - fin

	Total ²			September - November		November
	2002-03	2003-04	2004-05	2004-05	2005-06	2005
	metric tonnes - tonnes métriques					
	Soybeans - Soya					
Belgium - Belgique	37,215	91,093	63,323	11,830	78,311	10,272
Denmark - Danemark	13,000	19,351	0	0	0	0
France	33,918	1,386	78,792	77,982	15,386	15,078
Germany - Allemagne	467	34,864	15,135	8,302	101	40
Italy - Italie	29,547	1,025	1,718	278	155	56
Netherlands - Pays-Bas	34,178	138,385	95,880	56,721	59,438	9,596
Portugal	102	20	27,511	0	83,319	25,819
Spain - Espagne	40,123	10,053	17,138	10,557	3,998	161
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	212,780	300,494	299,539	165,671	250,607	71,023
Poland - Pologne	877	774	880	115	220	61
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	1,660	2,479	5,920	255	1,360	328
Egypt - Égypte	0	0	17,686	0	23,988	0
Iran, Isla Rep. - Iran, Rép. Islam.	60,820	62,000	230,553	176,202	60,453	50,250
Israel - Israël	854	992	1,381	390	158	40
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	69	346	503	235	214	59
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	61,764	63,385	250,143	176,848	84,813	50,349
Algeria - Algérie	0	0	0	0	0	0
Mauritius - Maurice	159	123	138	40	40	40
Africa¹ - Total - Afrique¹	424	536	440	118	144	63
China, P. Rep - Chine, Rép. pop.	2,522	15,299	13,021	7,361	2,249	757
Hong-Kong	21,852	20,215	19,146	4,584	5,491	1,815
Indonesia - Indonésie	41	611	154	0	42,670	42,516
Japan - Japon	140,493	253,306	268,321	58,410	68,880	29,990
Malaysia - Malaisie	119,758	96,848	98,339	38,238	36,603	26,776
Singapore - Singapour	14,656	16,130	13,735	3,763	4,281	1,305
Asia¹ - Total - Asie¹	313,200	415,226	434,159	117,473	164,914	104,715
New Zealand - Nouvelle-Zélande	380	832	469	76	157	59
Oceania¹ - Total - Océanie¹	431	1,857	469	76	157	59
Surinam	20	0	56	39	21	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	39	0	77	39	21	0
Cuba	815	0	0	0	0	0
Mexico - Mexique	70	0	26,159	0	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,543	399	26,717	47	163	22
United States - États-Unis	131,395	129,175	104,438	16,419	10,702	4,080
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	131,395	129,175	104,438	16,419	10,702	4,080
Total Exports - Exportations totales	723,236	913,549	1,121,902	476,945	512,882	230,639

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

2. September to August crop year.

2. Campagne agricole septembre à août.

SOURCE: Statistics Canada, International Trade Division.

SOURCE: Statistique Canada, Division du commerce international.

Table 17. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination

No.	Destination	Total		August - November Août - novembre		November 2005	Total	
		2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	Novembre 2005	2003-04	2004-05 ^r
Canola oil							Linseed oil	
Huile de canola							Huile de lin	
1	United Kingdom	0	23	23	0	0	87	547
2	Total Western Europe	516	380	69	35,070	21,467	108	609
3	Total Eastern Europe	0	45	0	6	3	0	0
4	Ethiopia	683	0	0	0	0	0	0
5	Sudan	0	369	0	717	0	0	0
6	Total Middle East	1,272	2,234	359	1,738	179	0	0
7	Total Africa	1,524	4,316	17	4,599	296	0	42
8	Hong Kong	4,333	15,542	5,999	11,447	1,000	0	0
9	India	452	0	0	0	0	0	0
10	Pakistan	2,078	669	0	0	0	0	0
11	People's Republic of China	148,915	180,442	86,421	41,451	3,000	0	9
12	Japan	5,085	41,602	15,532	12,019	2,996	114	6,142
13	Korea South	12,569	23,599	5,368	3,546	1,097	0	4,320
14	Singapore	4,754	10,911	213	5,124	3,083	3	43
15	Taiwan	18,114	36,570	2,832	6,896	2,517	5	3
16	Total Asia	200,209	338,301	126,838	86,670	15,766	271	10,661
17	New Zealand	249	230	105	31	5	0	0
18	Total Oceania	405	234	105	912	6	0	0
19	Colombia	489	1,355	666	1,420	156	0	21
20	Peru	0	2	0	170	0	0	0
21	Total South America	514	4,369	3,670	4,660	156	1	61
22	Haiti	102	0	0	1,234	0	0	0
23	Total Central America and Antilles	16,475	23,460	6,085	10,317	484	4	6
24	United States	536,208	522,222	189,215	206,376	54,106	3,642	2,370
25	Total North America	536,208	522,222	189,215	206,376	54,106	3,642	2,370
26	Total Exports	757,121	895,561	326,358	350,347	92,462	4,026	13,749
Canola meal							Linseed meal	
Tourteaux de canola							Tourteaux de graine de lin	
27	Belgium	0	0	0	0	0	0	0
28	Ireland	31,086	41,418	37,118	13,648	0	0	0
29	Total Western Europe	31,103	41,418	37,118	13,648	0	0	0
30	Total Eastern Europe	0	0	0	0	0	6	0
31	Total Middle East	0	0	0	0	0	0	0
32	Total Africa	0	0	0	0	0	0	0
33	Japan	0	4,895	0	0	0	88	364
34	Korea, South	0	0	0	0	0	0	0
35	Taiwan	35,447	18,491	7,808	6,031	2,236	27	0
36	Total Asia	43,644	43,217	15,967	6,863	2,860	114	364
37	Total Oceania	0	0	0	0	0	0	0
38	Total South America	0	0	0	0	0	5	33
39	Total Central America and Antilles	11,930	864	864	0	0	0	0
40	United States	1,485,546	1,328,435	439,453	464,386	124,450	24,291	16,780
41	Total North America	1,485,546	1,328,435	439,453	464,386	124,450	24,291	16,780
42	Total Exports	1,572,222	1,413,933	493,401	484,897	127,309	24,417	17,177

Tableau 17. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

August - November Août - novembre		November 2005	Total		September - November Septembre - novembre		November 2005	Destination	No.
2004-05 ^r	2005-06 ^p	November 2005	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	November 2005		
metric tonnes - tonnes métriques									
Linseed oil Huile de lin			Soybean oil Huile de soya						
216	193	9	0	0	0	0	0	Royaume-Uni	1
251	195	9	0	2	0	0	0	Total Europe occidentale	2
0	0	0	0	0	0	0	0	Total Europe orientale	3
0	0	0	0	0	0	0	0	Ethiopie	4
0	0	0	0	0	0	990	990	Soudan	5
0	0	0	0	0	0	990	990	Total Moyen-Orient	6
0	0	0	0	358	0	0	0	Total Afrique	7
0	0	0	2	29	0	0	0	Hong-Kong	8
0	0	0	0	0	0	0	0	Inde	9
0	0	0	819	0	0	0	0	Pakistan	10
0	907	0	0	0	0	0	0	République populaire de Chine	11
1,572	1,433	404	0	0	0	0	0	Japon	12
1,840	0	0	0	5	5	0	0	Corée du Sud	13
0	15	0	0	0	0	0	0	Singapour	14
0	0	0	0	0	0	0	0	Taiwan	15
3,441	2,386	405	821	625	5	0	0	Total Asie	16
0	16	0	0	0	0	0	0	Nouvelle-Zélande	17
0	16	0	0	0	0	0	0	Total Océanie	18
0	0	0	0	0	0	0	0	Colombie	19
0	0	0	0	0	0	0	0	Pérou	20
14	0	0	0	0	0	0	0	Total Amérique du Sud	21
0	0	0	0	0	0	1,177	1,177	Haïti	22
2	3	0	206	12	4	1,177	1,177	Total Amérique centrale et Antilles	23
469	1,533	160	16,070	8,057	1,971	4,736	771	États-Unis	24
469	1,533	160	16,070	8,057	1,971	4,736	771	Total Amérique du Nord	25
4,177	4,132	575	17,097	9,054	1,981	6,903	2,938	Exportations totales	26
Linseed meal Tourteaux de graine de lin			Soybean meal Tourteaux de soya						
0	0	0	0	0	0	0	0	Belgique	27
0	0	0	0	14,450	0	5,000	0	Irlande	28
0	0	0	0	14,450	0	5,000	0	Total Europe orientale	29
0	0	0	0	0	0	0	0	Total Europe occidentale	30
0	0	0	0	0	0	0	0	Total Moyen-Orient	31
0	0	0	18	2,000	0	5,000	5,000	Total Afrique	32
71	0	0	306	0	0	0	0	Japon	33
0	0	0	0	0	0	0	0	Corée du sud	34
0	0	0	0	0	0	0	0	Taiwan	35
71	0	0	306	0	0	0	0	Total Asie	36
0	0	0	0	0	0	0	0	Total Océanie	37
5	13	0	0	0	0	0	0	Total Amérique du Sud	38
0	0	0	173	426	118	48	0	Total Amérique centrale et Antilles	39
6,686	3,526	1,083	51,710	70,538	14,930	22,109	8,180	États-Unis	40
6,686	3,526	1,083	51,710	70,538	14,930	22,109	8,180	Total Amérique du Nord	41
6,762	3,539	1,083	52,208	87,414	15,049	32,157	13,180	Exportations totales	42

Special Crops - Cultures spéciales

Table 18. Selected Special Crop Data, Canada, by Crop Year

Tableau 18. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole

		Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre	
		Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p
Dried Beans - Fèves sèches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha '000 ac	171.0 422.5	161.7 399.5	122.2 301.8	122.2 301.8	173.8 429.3
Yield - Rendement	kg/ha cwt/ac	1,860.0 16.5	2,100.0 19.0	1,700.0 15.6	1,700.0 15.6	1,800.0 15.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		317.2	344.3	213.6	213.6	309.1
Imports ¹ - Importations ¹		38.8	30.8	28.1	8.8	15.8
Exports ¹ - Exportations ¹		278.2	344.2	277.7	104.4	96.0
Canary Seed - Alpaste des Canaries						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha '000 ac	189.3 467.8	246.8 610.0	317.6 785.0	317.6 785.0	186.1 460.0
Yield - Rendement	kg/ha lbs/ac	914.0 815.4	917.0 818.0	946.0 844.0	946.0 844.0	1221.0 1089.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		170.6	226.4	300.5	300.5	227.2
Imports ¹ - Importations ¹		0.1	0	0	0	0
Exports ¹ - Exportations ¹		158.3	166.8	163.1	43.1	53.3
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		..	50.0	150.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		..	17.0	20.0	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		..	67.0	170.0	..	..
Dry Peas - Pois secs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha '000 ac	1132.1 2,797.8	1,270.6 3,140.0	1,345.1 3,324.0	1,345.1 3,324.0	1,319.3 3,260.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac - bo./ac	1,920.0 28.6	1,700.0 24.9	2,500.0 36.9	2,500.0 36.9	2,300.0 34.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		2,130.2	2,124.4	3,338.2	3,338.2	3,099.8
Imports ¹ - Importations ¹		23.0	24.0	57.3	14.4	37.9
Exports ¹ - Exportations ¹		1,387.4	1,315.8	1,844.8	732.1	1,164.1
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		..	105.0	320.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		..	100.0	275.0	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		..	205.0	595.0	..	..
Buckwheat - Sarrasin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha '000 ac	12.7 31.5	9.3 23.0	4.0 10.0	4.0 10.0	4.0 10.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac - bo./ac	1,000.0 19.0	1,100.0 19.9	400.0 7.0	400.0 7.0	1,200.0 21.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		12.9	9.9	1.5	1.5	4.6
Imports ¹ - Importations ¹		0.9	0.9	0.7	0.2	0.3
Exports ¹ - Exportations ¹		6.6	4.9	3.7	1.4	1.5

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 18. Selected Special Crop Data, Canada, by Crop Year - Concluded

Tableau 18. Données sur certaines cultures spéciales, Canada, par campagne agricole - fin

		Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre	
		Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p
Mustard Seed - Graines de moutarde						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	244.5	327.7	304.0	304.0	206.3
	'000 ac	603.8	810.0	751.0	751.0	510.0
Yield - Rendement	kg/ha	811.0	690.0	1005.0	1005.0	976.0
	lbs/ac	723.2	615.0	897.0	897.0	871.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		198.8	226.1	305.5	305.5	201.4
Imports ¹ - Importations ¹		3.2	1.5	1.3	0.9	0.1
Exports ¹ - Exportations ¹		145.2	121.3	119.0	32.6	39.5
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		..	60.0	143.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		..	32.0	51.0	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		..	92.0	194.0	..	..
Sunflower Seed - Graines de tournesol						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	84.7	114.5	58.6	58.6	74.8
	'000 ac	209.4	283.0	145.0	145.0	185.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,562.0	1,313.0	928.0	928.0	1,194.0
	lbs/ac	1,393.2	1,171.0	828.0	828.0	1,063.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		130.5	150.3	54.4	54.4	89.3
Imports ¹ - Importations ¹		20.7	15.7	35.0	7.3	10.4
Exports ¹ - Exportations ¹		83.9	95.7	31.9	12.7	12.1
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		..	20.0	14.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		..	5.0	4.0	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		..	25.0	18.0	..	..
Lentils - Lentilles						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	554.2	535.7	750.6	750.6	861.9
	'000 ac	1369.6	1,324.0	1,855.0	1,855.0	2,130.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,105.0	971.0	1,282.0	1,282.0	1,483.0
	lbs/ac	986.0	866.0	1,143.0	1,143.0	1,323.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		615.6	519.9	962.0	962.0	1277.9
Imports ¹ - Importations ¹		7.2	5.4	9.9	4.8	3.9
Exports ¹ - Exportations ¹		428.6	367.6	450.8	147.9	259.3
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		..	20.0	195.0	..	..
In commercial positions - En positions commerciales		..	18.0	50.0	..	..
Ending Stocks - Stocks à la fermeture		..	38.0	245.0	..	..
Chickpeas - Pois chiches						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	219.7	62.7	38.5	38.5	72.8
	'000 ac	543.0	155.0	95.0	95.0	180.0
Yield - Rendement	kg/ha	1,172.2	1,078.0	1,330.0	1,330.0	1,427.0
	lbs/ac	1,045.6	961.0	1,189.0	1,189.0	1,273.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Production		250.8	67.6	51.2	51.2	103.9
Imports ¹ - Importations ¹		6.5	2.4	3.8	1.3	1.9
Exports ¹ - Exportations ¹		111.7	73.5	46.6	19.8	24.0

1. Statistics Canada, International Trade Division. - Statistique Canada, Division du commerce international.

Exports Of Special Crops - Exportations De Cultures Spéciales

Table 19. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination

Tableau 19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p	Novembre 2005
metric tonnes - tonnes métriques						
Dry Peas - Pois secs						
Belgium - Belgique	84,011	70,697	34,628	31,154	36,046	0
Italy - Italie	26,894	28,477	4,867	1,921	1,527	222
Netherlands - Pays-Bas	4,914	757	4,289	3,758	118	45
Spain - Espagne	320,125	470,323	514,315	178,366	375,809	88,888
United Kingdom - Royaume-Uni	3,437	1,865	2,215	527	866	197
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	487,635	645,750	563,338	216,411	414,999	89,572
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	4,502	5,991	4,047	1,350	4,756	1,316
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	19,288	32,288	59,155	15,346	22,457	3,220
Algeria - Algérie	5,136	4,968	7,731	6,246	4,918	344
South Africa - Afrique du Sud	10,684	13,098	9,479	1,736	3,554	771
Africa¹ - Total - Afrique¹	29,122	27,722	40,956	10,452	23,279	2,863
Bangladesh	142,724	22,085	129,852	68,795	30,000	0
China - Chine	64,884	27,467	146,099	28,596	112,968	48,295
India - Inde	355,407	300,135	590,826	292,650	490,241	132,965
Japan - Japon	12,850	5,582	8,717	1,869	2,914	505
Malaysia - Malaisie	922	838	2,072	393	479	185
Pakistan	34,443	38,833	50,781	27,669	12,264	0
Philippines - Philippines	7,983	6,473	10,166	1,410	1,406	140
Taiwan	8,613	8,612	11,400	3,115	3,905	626
Asia¹ - Total - Asie¹	639,124	421,663	966,085	429,385	661,932	183,663
Oceania¹ - Total - Océanie¹	10,661	5,101	3,759	1,278	1,669	659
Colombia - Colombie	48,593	30,449	33,577	5,963	935	68
Ecuador - Équateur	6,570	3,278	2,411	569	2,471	449
Peru - Pérou	10,731	12,068	38,191	2,485	4,777	1,726
Venezuela	10,685	7,055	18,845	7,468	4,049	1,030
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	99,648	66,250	109,718	20,589	16,017	4,558
Cuba - Cuba	58,591	65,358	45,650	22,789	25	25
Mexico - Mexique	5,172	2,509	5,236	2,069	3,715	786
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	70,591	74,571	58,577	27,913	6,120	1,549
United States - États-Unis	26,814	36,424	39,189	9,371	12,914	3,954
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	26,814	36,424	39,189	9,371	12,914	3,954
Total Exports - Exportations totales	1,387,384	1,315,760	1,844,825	732,095	1,164,143	291,354
Chickpeas - Pois chiches						
Spain - Espagne	4,781	6,024	4,764	1,759	1,399	820
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	14,616	14,844	11,226	3,643	3,499	1,612
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	62	118	199	0	0	0
Egypt - Égypte	2,551	430	565	99	45	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	12,148	2,823	2,128	895	1,226	685
Africa¹ - Total - Afrique¹	5,663	4,457	2,635	1,686	263	11
Bangladesh	10,181	3,443	1,784	1,784	1,066	0
India - Inde	45,993	22,569	4,153	3,715	1,710	900
Pakistan - Pakistan	11,271	6,765	9,038	1,548	13,197	4,140
Asia¹ - Total - Asie¹	69,040	33,657	15,910	7,098	15,994	5,061
Oceania¹ - Total - Océanie¹	77	25	42	0	0	0
Colombia - Colombie	2,424	3,176	4,242	2,022	783	295
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	4,710	7,398	7,760	3,628	1,557	616
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	1,577	4,734	1,340	446	352	103
United States - États-Unis	3,807	5,493	5,333	2,400	1,086	312
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	3,807	5,493	5,333	2,400	1,086	312
Total Exports - Exportations totales	111,700	73,548	46,575	19,797	23,976	8,401

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination - Continued

Tableau 19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale - suite

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	2004-05 ^f	2005-06 ^p	Novembre 2005
metric tonnes - tonnes métriques						
Lentils - Lentilles						
Belgium - Belgique	23,820	7,783	9,080	3,349	1,685	339
France	10,614	11,064	8,457	2,865	2,726	612
Germany - Allemagne	12,188	9,795	14,592	5,953	4,221	803
Greece - Grèce	8,860	7,356	7,995	4,232	4,619	1,119
Italy - Italie	18,808	18,663	17,765	11,499	14,841	4,284
Spain - Espagne	15,412	13,466	19,170	2,842	16,238	1,817
United Kingdom - Royaume-Uni	2,854	1,964	3,151	751	2,114	889
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	99,561	76,488	85,508	32,038	49,649	10,134
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	4,462	5,738	6,422	1,603	2,316	899
Egypt - Égypte	23,925	31,548	16,757	8,938	22,515	8,051
Israel - Israël	3,140	2,472	5,135	1,898	2,307	727
Lebanon - Liban	2,670	2,413	2,445	735	1,457	398
Turkey - Turquie	35,336	10,998	24,861	8,258	37,777	18,438
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	77,261	54,300	62,271	24,063	71,912	29,898
Algeria - Algérie	43,493	36,795	67,548	16,680	27,981	3,059
Morocco - Maroc	16,305	4,934	15,074	2,017	12,715	3,108
Africa¹ - Total - Afrique¹	65,173	43,602	85,378	19,583	41,510	6,500
Bangladesh	14,621	16,064	10,432	5,130	1,973	0
India - Inde	16,103	8,920	11,109	3,097	10,392	1,478
Pakistan	8,201	9,245	7,571	568	9,923	1,435
Sri Lanka	4,898	6,124	2,923	2,588	1,951	898
Asia¹ - Total - Asie¹	38,707	40,547	32,413	11,406	24,968	4,495
Oceania¹ - Total - Océanie¹	384	551	554	119	214	66
Brazil - Brésil	9,893	12,605	12,686	6,310	5,175	617
Colombia - Colombie	46,263	41,942	52,294	18,852	16,276	6,901
Ecuador - Équateur	11,341	10,968	12,113	1,324	4,993	1,695
Peru - Pérou	9,518	11,865	9,915	1,401	5,511	2,298
Venezuela	12,999	12,638	27,351	11,988	12,297	2,292
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	107,860	106,561	138,901	43,277	49,633	14,923
Mexico - Mexique	21,848	21,870	22,557	11,027	13,298	4,370
Panama	2,811	2,028	3,847	814	1,570	475
Trinidad-Tobago - Trinité-Tobago	1,627	2,556	2,100	796	866	171
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	29,155	27,683	32,720	14,079	16,274	5,084
United States - États-Unis	6,011	12,136	6,599	1,741	2,846	544
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	6,013	12,144	6,606	1,744	2,847	544
Total Exports - Exportations totales	428,576	367,615	450,773	147,911	259,323	72,541
Buckwheat - Sarrasin						
Belgium - Belgique	297	0	0	0	0	0
Germany - Allemagne	0	0	0	0	0	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	272	208	136	28	0	0
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	19	0	0	0	0	0
Japan - Japon	3,386	1,915	1,336	217	405	330
Asia¹ - Total - Asie¹	3,485	1,915	1,825	678	950	330
Oceania¹ - Total - Océanie¹	0	0	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	63	0	19	19	0	0
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	0	0	1	0	37	37
United States - États-Unis	2,794	2,746	1,731	651	477	161
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	2,794	2,746	1,731	651	477	161
Total Exports - Exportations totales	6,634	4,869	3,712	1,376	1,464	528

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination - Continued

Tableau 19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale - suite

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^f	Août - novembre		Novembre 2005
				2004-05 ^f	2005-06 ^p	
metric tonnes - tonnes métriques						
Mustard Seed - Graines de moutarde						
Belgium - Belgique	36,367	26,949	26,565	7,896	13,289	10,278
France	798	212	250	58	226	194
Germany - Allemagne	3,655	5,625	7,782	2,180	1,488	726
Netherlands - Pays-Bas	9,367	5,471	3,480	621	1,320	97
Switzerland - Suisse	1,727	3,341	878	208	160	100
United Kingdom - Royaume-Uni	1,528	1,567	1,558	365	619	181
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	53,902	44,591	41,469	11,680	17,437	11,610
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	43	34	269	40	42	0
United Arab Emirates - Emirats arabes unis	331	206	482	120	43	22
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	456	361	717	145	66	23
Africa¹ - Total - Afrique¹	583	1,570	2,161	454	826	296
Bangladesh	23,916	1,883	0	0	0	0
India	3,043	1,749	3,119	1,039	520	280
Japan - Japon	7,880	8,541	8,342	2,274	2,649	662
Korea South - Corée du Sud	1,323	1,047	2,036	665	377	90
Thailand - Thaïlande	2,766	3,388	2,774	971	1,077	350
Asia¹ - Total - Asie¹	39,714	18,093	16,913	5,109	4,922	1,487
Oceania¹ - Total - Océanie¹	374	764	1,040	314	204	49
Brazil - Brésil	236	260	495	176	19	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	1,511	2,127	1,888	674	434	208
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	451	475	350	135	131	23
United States - États-Unis	48,205	53,269	54,138	14,028	15,404	3,366
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	48,205	53,269	54,159	14,028	15,404	3,366
Total Exports - Exportations totales	145,239	121,285	118,967	32,579	39,466	17,062
Canary Seed - Alpiste des Canaries						
Belgium - Belgique	30,802	23,745	25,612	5,466	8,560	5,191
Germany - Allemagne	235	398	1,863	448	699	179
Greece - Grèce	511	782	351	106	174	87
Italy - Italie	4,722	6,743	3,185	1,110	759	360
Netherlands - Pays-Bas	2,340	2,670	2,454	874	136	0
Spain - Espagne	10,193	10,684	10,868	2,267	3,014	523
United Kingdom - Royaume-Uni	518	862	640	343	86	0
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	53,579	51,118	50,800	12,351	14,328	6,427
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	55	15	64	42	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	2,329	2,718	2,004	390	823	88
Algeria	1,394	1,595	1,109	344	336	112
Africa¹ - Total - Afrique¹	2,434	3,550	2,125	510	953	202
Japan - Japon	1,083	1,369	1,155	210	237	83
Taiwan	1,062	1,706	1,200	362	349	64
Asia¹ - Total - Asie¹	3,016	4,321	3,522	875	1,161	190
Oceania¹ - Total - Océanie¹	485	558	663	226	82	20
Brazil - Brésil	24,296	35,990	24,202	5,434	7,332	2,337
Chile - Chili	2,961	1,746	3,896	748	1,187	449
Colombia - Colombie	4,238	4,629	5,133	1,345	1,756	1,161
Venezuela	4,722	4,437	7,413	1,773	3,160	915
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	37,985	49,767	45,069	9,620	14,628	5,186
Mexico - Mexique	39,130	33,320	40,055	13,041	15,741	4,354
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	40,636	35,124	42,710	13,658	16,421	4,551
United States - États-Unis	17,961	19,652	16,145	5,376	4,905	1,698
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	17,961	19,652	16,145	5,376	4,905	1,698
Total Exports - Exportations totales	158,481	166,825	163,101	43,050	53,301	18,362

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 19. Exports of Special Crops, by Country of Final Destination - Concluded

Tableau 19. Exportations de cultures spéciales, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1999-00 2003-04	Total		August - November Août - novembre		November 2005
	Moyenne 1999-00 2003-04	2003-04	2004-05 ^r	2004-05 ^r	2005-06 ^p	Novembre 2005
metric tonnes - tonnes métriques						
Dried Beans - Fèves sèches						
Belgium - Belgique	2,551	2,610	5,196	1,006	141	141
France	4,136	5,084	4,576	2,195	844	17
Germany - Allemagne	3,805	2,907	2,739	991	453	213
Greece - Grèce	4,410	5,417	5,917	2,912	2,989	836
Italy - Italie	17,224	22,320	18,741	9,576	8,908	2,633
Netherlands - Pays-Bas	5,524	2,976	2,237	1,258	519	276
Spain - Espagne	8,257	8,266	5,985	2,773	3,084	923
United Kingdom - Royaume-Uni	56,094	63,570	61,238	22,056	18,497	4,876
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	110,255	120,448	112,120	45,004	38,381	10,819
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	4,149	9,103	5,986	1,717	2,678	1,185
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	7,640	4,558	3,239	1,724	981	690
South Africa - Afrique du Sud	1,183	1,422	39	0	516	196
Africa¹ - Total - Afrique¹	14,423	25,276	8,046	2,925	5,507	2,027
Japan - Japon	8,040	12,532	15,586	3,154	2,290	563
Asia¹ - Total - Asie¹	12,224	16,659	19,854	4,178	4,503	1,635
New Zealand - Nouvelle-Zélande	3,542	7,028	4,559	1,583	2,242	257
Oceania¹ - Total - Océanie¹	4,910	8,448	5,675	1,815	2,919	613
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	11,079	2,106	3,301	1,070	1,066	229
Dominican Republic	7,078	19,829	13,592	3,663	5,581	2,561
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	20,187	39,767	22,108	7,285	11,745	4,432
United States - États-Unis	93,341	117,869	97,334	38,723	28,252	6,973
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	93,341	117,869	97,334	38,723	28,252	6,973
Total Exports - Exportations totales	278,208	344,234	277,662	104,440	96,033	28,602
Sunflower Seed - Graines de tournesol						
Germany - Allemagne	909	368	47	41	24	24
Western Europe¹ - Total - Europe occidentale¹	2,780	1,928	666	474	193	149
Eastern Europe¹ - Total - Europe orientale¹	511	1,322	220	220	0	0
Middle East¹ - Total - Moyen-Orient¹	4,034	2,950	679	583	257	213
Algeria - Algérie	968	1,174	121	97	0	0
Africa¹ - Total - Afrique¹	976	1,176	128	99	2	0
Japan - Japon	956	634	192	154	0	0
Asia¹ - Total - Asie¹	1,306	1,159	236	174	76	63
Oceania¹ - Total - Océanie¹	64	25	0	0	0	0
South America¹ - Total - Amérique du Sud¹	942	501	480	189	110	25
Mexico - Mexique	1,936	752	886	526	95	95
Central America and Antilles¹ - Total - Amérique centrale et Antilles¹	3,217	2,569	2,354	898	595	192
United States - États-Unis	70,024	84,070	27,128	10,049	10,850	6,452
North America¹ - Total - Amérique du Nord¹	70,024	84,070	27,128	10,049	10,850	6,452
Total Exports - Exportations totales	83,853	95,701	31,890	12,686	12,083	7,094

1. Exports to individual countries are included in the continental totals.

1. Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

SOURCE: Statistics Canada, International Trade Division.

SOURCE: Statistique Canada, Division du commerce international.

International Data And Prices - Données et prix internationaux

Table 20. International Supply and Dispositions, by Crop Year

Tableau 20. Bilans internationaux, par campagne agricole

Country or region Pays ou région		Imports		Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks
		Production	Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
All Wheat - Tout blé							
Canada (Aug.-July - Août-juillet)	2001-02	20.6	0.1	30.4	16.2	7.7	6.5
	2002-03	16.2	0.2	22.9	9.2	8.0	5.7
	2003-04	23.6	0	29.2	15.7	7.4	6.1
	2004-05	25.9	0	32.0	14.8	9.2	8.0
	2005-06	26.8	0 ²	34.8	16.9 ²	9.0	8.9 ²
Australia - Australie (Oct.-Sept. - Oct.-sept.)	2001-02	24.3	0.1	29.9	16.4	5.5	8.0
	2002-03	10.1	0.3	18.4	9.1	6.1	3.1
	2003-04	26.1	0.1	29.3	18.0	5.9	5.4
	2004-05	22.6	0.1	28.1	14.7	6.5	6.9
	2005-06	24.0	0.1	31.0	16.5	6.6	7.9
Argentina - Argentine (Dec.-Nov. - Déc.-nov.)	2001-02	15.5	0	16.2	10.1	5.0	1.1
	2002-03	12.3	0	13.4	6.8	5.1	1.5
	2003-04	14.5	0	16.0	9.4	5.2	1.4
	2004-05	16.0	0	17.4	11.5	5.2	0.7
	2005-06	12.1	0	12.8	7.0	5.2	0.6
United States - États-Unis (June-May - Juin-mai)	2001-02	53.0	2.9	79.7	26.2	32.3	21.2
	2002-03	43.7	2.1	67.0	23.1	30.5	13.4
	2003-04	63.8	1.7	78.9	31.5	32.5	14.9
	2004-05	58.7	1.9	75.5	28.9	31.9	14.7
	2005-06	57.3	2.3	74.3	27.2	32.4	14.7
E.U. 25 - U.E. 25 (July-June - Juillet-juin)	2001-02	113.6	10.7	140.3	14.2	110.2	15.9
	2002-03	124.8	13.9	154.6	19.9	118.1	16.6
	2003-04	106.9	5.9	129.4	10.9	107.9	10.6
	2004-05	136.8	7.2	154.6	14.4	115.0	25.2
	2005-06	122.8	7.2	155.2	14.5	119.4	21.3
Europe, other - Europe, autres (July-June - Juillet-juin)	2001-02	14.7	1.9	19.5	1.9	13.7	4.0
	2002-03	12.7	1.9	18.5	1.7	13.5	3.4
	2003-04	7.5	4.2	15.0	0.2	12.8	2.1
	2004-05	15.4	1.8	19.3	1.3	14.2	3.8
	2005-06	13.3	1.8	18.9	1.4	13.9	3.6
Russian Federation - Fédération de Russie (July-June - Juillet-juin)	2001-02	46.9	0.6	48.9	4.4	38.0	6.5
	2002-03	50.6	1.0	58.1	12.6	39.4	6.1
	2003-04	34.1	1.0	41.2	3.1	35.5	2.6
	2004-05	45.3	1.2	49.1	8.0	37.3	3.8
	2005-06	47.6	1.0	52.4	10.0	38.5	4.0
People's Republic of China - République populaire de Chine (July-June - Juillet-juin)	2001-02	93.9	1.1	186.9	1.5	108.8	76.6
	2002-03	90.3	0.4	167.3	1.7	105.3	60.4
	2003-04	86.5	3.7	150.6	2.8	104.5	43.3
	2004-05	92.0	6.7	142.0	1.2	102.0	38.8
	2005-06	97.0	2.0	137.8	1.0	101.0	35.8
World ¹ - Mondial ¹	1995-96	538.0	99.2	799.3	99.2	544.8	155.3
	1996-97	582.6	104.0	841.9	104.0	573.4	164.5
	1997-98	610.0	104.4	878.9	104.4	577.4	197.1
	1998-99	589.9	102.0	889.0	102.0	578.9	208.1
	1999-00	585.2	112.7	906.0	112.7	584.4	208.9
	2000-01	581.4	104.0	894.3	104.0	583.8	206.5
	2001-02	581.1	110.7	898.3	110.7	585.1	202.5
	2002-03	567.7	109.9	880.1	109.9	604.1	166.1
	2003-04	554.6	104.5	825.2	104.5	588.5	132.2
	2004-05	626.6	113.0	871.8	113.0	608.7	150.1
	2005-06	615.3	110.4	875.8	110.4	622.1	143.4

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 20. International Supply and Dispositions, by Crop Year - Concluded

Tableau 20. Bilans internationaux, par campagne agricole - fin

Country or region		Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks	
Pays ou région	Production	Importations	Ressources total	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture	
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Barley - Orge							
Canada	2001-02	10.8	0.1	13.5	1.8	9.8	1.9
(Aug.-July - Août-juillet)	2002-03	7.5	0.3	9.7	0.9	7.2	1.5
	2003-04	12.3	0	13.8	2.5	9.2	2.1
	2004-05	13.2	0.1	15.4	1.9	10.0	3.5
	2005-06	12.5	0	16.0	2.4 ²	10.6	3.0 ²
Australia - Australie	2001-02	8.3	0	9.3	4.7	2.8	1.8
(Nov.-Oct. - Nov.-oct.)	2002-03	3.9	0	5.7	2.0	2.8	0.9
	2003-04	10.4	0	11.3	6.4	3.0	1.9
	2004-05	7.7	0	9.6	4.5	3.5	1.6
	2005-06	8.5	0	10.1	5.5	3.3	1.3
Corn - Maïs							
Argentina - Argentine	2001-02	14.7	0	15.3	10.9	4.1	0.3
(Mar.-Feb. - Mars-février)	2002-03	15.5	0	15.8	11.2	4.1	0.5
	2003-04	15.0	0	15.5	10.9	4.4	0.2
	2004-05	19.5	0	19.7	14.0	5.2	0.5
	2005-06	16.8	0	17.3	11.5	5.4	0.4
United States - États-Unis	2001-02	241.4	0.3	289.9	48.4	200.9	40.6
(Sept.-Aug. - Sept.-août)	2002-03	227.8	0.4	268.8	40.3	200.8	27.6
	2003-04	256.3	0.4	284.3	48.3	211.7	24.3
	2004-05	299.9	0.3	324.5	46.1	224.8	53.7
	2005-06	282.3	0.3	336.2	47.0	227.6	61.6
Coarse grains - Total - Céréales secondaires							
E.U. 25 - U.E. 25	2001-02	140.1	5.9	163.6	7.7	134.7	21.2
(Oct.-Sept. - Oct.-sept.)	2002-03	138.7	6.7	166.6	9.7	135.4	21.5
	2003-04	123.0	7.6	152.1	2.3	137.1	12.6
	2004-05	150.6	3.2	166.3	5.0	138.6	22.7
	2005-06	130.1	3.1	155.9	4.5	135.3	16.2
Europe, other - Europe, autres	2001-02	21.1	1.0	23.6	0.9	20.5	2.3
(Oct.-Sept. - Oct.-sept.)	2002-03	22.3	1.0	25.6	1.5	21.0	3.1
	2003-04	18.8	1.3	23.2	0.4	20.6	2.2
	2004-05	28.9	0.5	31.6	2.0	24.7	4.9
	2005-06	24.8	0.8	30.5	2.0	24.6	3.9
Russian Federation - Fédération de Russie	2001-02	35.2	0.7	38.4	2.6	29.1	6.7
(July-June - Juillet-juin)	2002-03	33.4	0.4	40.5	3.4	29.9	7.2
	2003-04	30.5	1.0	38.7	2.5	33.3	2.9
	2004-05	29.6	0.7	33.2	1.1	29.4	2.7
	2005-06	27.7	0.7	31.0	1.2	28.2	1.6
People's Republic of China - République populaire de Chine	2001-02	122.2	2.0	227.0	8.6	132.8	85.6
(July-June - Juillet-juin)	2002-03	130.7	1.8	218.1	15.3	136.3	66.4
	2003-04	124.0	1.5	191.8	7.7	138.6	45.5
	2004-05	137.9	2.0	185.4	7.6	141.2	36.6
	2005-06	137.6	2.3	176.5	6.0	143.8	26.7
World ¹ - Mondial ¹	1995-96	801.2	88.2	1,081.5	88.1	840.5	152.9
	1996-97	907.8	94.3	1,155.0	94.3	874.0	186.7
	1997-98	882.4	85.8	1,154.9	85.8	871.7	197.4
	1998-99	890.8	96.7	1,184.9	96.7	871.0	217.2
	1999-00	877.2	104.8	1,199.2	104.8	883.6	210.8
	2000-01	861.5	104.4	1,176.7	104.4	862.7	209.6
	2001-02	891.8	102.7	1,204.0	102.7	905.8	195.6
	2002-03	873.6	104.3	1,173.4	104.3	902.1	167.1
	2003-04	912.9	102.7	1,182.7	102.7	944.6	135.4
	2004-05	1,008.2	101.7	1,245.3	101.7	970.8	172.8
	2005-06	953.6	100.7	1,227.1	100.7	971.6	154.8

1. Stock and trade data are based on an aggregate of different marketing years. - Les données des stocks et du commerce sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales.

2. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, December 9, 2005 - Prévisions d'Agriculture et Agri-Food Canada, le 9 décembre 2005.

SOURCE: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, excluding Canada, January 2006.

SOURCE: Département de l'Agriculture des États-Unis, Foreign Agricultural Service, Canada exclus, janvier 2006.

Table 21. International Oilseeds Data

Tableau 21. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses

	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06
	metric tonnes - '000 - tonnes métriques				
Production					
Soybeans - Soya:					
Canada	1,635	2,336	2,268	3,048	3,161
Brazil - Brésil	43,500	52,000	51,000	53,000	58,500
United States - États-Unis	78,672	75,010	66,778	85,013	83,999
World - Mondial	185,094	197,033	186,757	215,335	223,021
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	5,017	4,521	6,771	7,728	9,660
People's Republic of China - République populaire de Chine	11,331	10,552	11,420	13,182	11,400
World - Mondial	36,030	32,902	39,423	46,055	46,646
Flaxseed - Lin:					
Canada ²	715	679	754	517	1,082
United States - États-Unis	291	301	267	266	500
World - Mondial	2,006	2,096	2,260	2,050	2,800
Exports - Exportations					
Soybeans - Soya:					
Canada	501	723	914	1,122	1,150 ¹
Brazil - Brésil	15,000	19,734	19,816	20,538	25,415
United States - États-Unis	28,948	28,423	24,128	30,011	28,855
World - Mondial	53,406	61,177	55,861	65,161	66,823
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	2,524	2,394	3,754	3,412	4,500 ¹
World - Mondial	4,917	4,106	5,485	5,055	6,316
Flaxseed - Lin:					
Canada	618	577	609	468	700 ¹
World - Mondial	760	786	823	666	907
Crushings - Broyages					
Soybeans - Soya:					
Canada	1,671 ³	1,763 ³	1,500 ³	1,610 ³	1,750 ¹
Brazil - Brésil	24,693	27,168	29,323	28,972	29,487
United States - États-Unis	46,259	43,948	41,632	46,160	47,083
World - Mondial	158,183	165,596	163,628	176,039	184,770
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	2,293	2,225	3,390	3,031	3,300 ¹
E.U. 25 - U.E. 25	10,368	10,490	10,456	13,015	14,150
People's Republic of China - République populaire de Chine	11,405	10,016	11,248	12,848	12,049
World - Mondial	33,491	31,607	36,519	40,514	41,593
Ending Stocks - Stocks de fermeture					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	12,108	16,033	15,391	16,475	17,676
United States - États-Unis	5,663	4,853	3,059	6,960	13,740
World - Mondial	33,262	40,498	35,683	44,896	53,148
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1,200	894	609	1,629	3,000 ¹
World - Mondial	2,793	1,940	2,065	4,174	5,198
Meal Production - Production des tourteaux					
Soybeans - Soya:					
Canada	X	X	X	X	X
Brazil - Brésil	19,407	21,449	22,360	22,418	23,170
United States - États-Unis	36,552	34,649	32,953	36,938	37,025
World - Mondial	125,153	130,507	128,320	138,344	145,182
Canola-rapeseed - Grain de colza:					
Canada	1,427	1,390	2,120	1,904	..
World - Mondial	19,798	18,717	21,643	24,104	24,733
Oil Production - Production d'huile					
Soybeans - Soya:					
Canada	X	X	X	X	X
Brazil - Brésil	4,700	5,205	5,588	5,560	5,651
United States - États-Unis	8,572	8,360	7,748	8,781	9,142
World - Mondial	28,906	30,535	29,830	32,458	34,146
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	971	926	1,395	1,247	..
World - Mondial	13,062	12,254	14,192	15,695	16,245

SOURCE: USDA, FAS, excluding Canada, January 2006 and OIL WORLD. - SOURCE: USDA, FAS, le Canada exclus, janvier 2006 et OIL WORLD

1. Agriculture and Agri-Food Canada forecasts, December 9, 2005 - Prévisions d'Agriculture et Agri-Food Canada, le 9 décembre 2005

2. Excludes solin. - Solin exclus.

3. Source: Canadian Oilseed Processors Association.

Table 22. Cash Special Crop Prices

Tableau 22. Prix au comptant des cultures spéciales

	Crop year average		Monthly average		November 2005		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Novembre 2005		
	2003-04	2004-05	November 2004	October 2005	High	Low	Average
			Novembre 2004	Octobre 2005	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Peas - Pois							
2 Green ¹ - 2 vert ¹	198.49	162.15	163.33	130.07	130.07	130.07	130.07
2 Large Yellow ¹ - 2 jaune, gros ¹	180.07	139.89	139.62	119.42	126.77	119.42	124.47
Feed ¹ - fourragère ¹	155.22	104.20	91.49	103.35	105.64	101.97	102.89
Feed ⁶ - fourragère ⁶	143.10	102.37	96.79	87.45	87.45	87.45	87.45
Lentils - Lentilles							
1 Eston ⁴	386.91	492.67	511.31	278.77	283.25	254.69	269.68
2 Eston ⁴	356.08	397.00	432.95	200.93	204.99	201.72	202.86
1 Laird ⁴	450.65	399.29	459.42	267.96	267.38	259.81	263.80
2 Laird ⁴	440.80	347.69	379.56	189.97	205.03	192.79	199.05
1 Richlea ⁴	427.79	364.05	407.84	234.12	231.49	224.43	227.35
1 Crimson Red ⁴	375.35	391.69	407.68	293.67	300.27	287.66	294.83
Beans - Fèves							
1 Navy/Pea Bean ⁵ - 1 petit rond blanc ⁵	454.53	606.01	673.98	456.86	433.65	433.65	433.65
1 Navy/Pea Bean ² - 1 petit rond blanc ²	464.84	620.83	677.13	501.27	507.06	496.04	502.10
1 Pinto ⁵	432.24	698.61	852.45	348.73	352.74	352.74	352.74
Pinto ²	436.37	717.52	877.12	389.12	429.90	418.88	426.59
1 Cranberry ⁵ - 1 canneberge ⁵	518.98	579.57	622.96	515.08	518.09	518.09	518.09
Cranberry ³ - canneberge ³	610.40	740.61	768.99	641.27	694.46	672.41	682.21
1 Dark Red Kidney ⁵ - 1 rouge foncé ⁵	610.13	695.79	730.67	542.59	518.09	518.09	518.09
Dark Red Kidney ³ - rouge foncé ³	641.10	767.20	782.64	617.57	628.32	628.32	628.32
1 Black ⁵ - 1 noir ⁵	429.84	465.73	493.52	427.40	429.90	429.90	429.90
Mustard Seed - Graines de moutarde							
1 Yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	392.45	303.73	305.48	285.30	282.85	282.85	282.85
1 Brown ⁶ - 1 brun ⁶	386.62	305.55	298.58	273.66	268.30	268.30	268.30
1 Yellow ¹ - 1 jaune ¹	399.12	304.25	307.32	270.95	273.70	262.68	268.19
1 Brown ¹ - 1 brun ¹	401.36	302.45	303.61	255.40	255.40	255.40	255.40
1 Oriental ¹ - 1 chinoise ¹	422.78	300.53	310.08	258.16	260.91	255.40	258.16
Canary Seed - Alpiste des canaries							
Canary Seed ⁶ - Alpiste des canaries ⁶	349.49	231.02	248.40	185.27	184.75	181.88	183.38
Sunflower Seed - Graines de tournesol							
Oil ⁶ - Huile ⁶	280.12	312.42	287.25	..	..	..	..
Ordinary ⁷ - Ordinaire ⁷	252.69	272.38	275.89	264.55	..	..	..
New Sun ⁷	257.71	272.62	272.38	255.61	237.00	237.00	237.00

1. Delivered dealer, Alberta/Saskatchewan. - Livré au commerçant à Alberta/Saskatchewan.

2. Delivered dealer North Dakota/Minnesota(\$US). Crop year September to August. - Livré au commerçant dans le Dakota du Nord/Minnesota (\$US).

Campagne agricole septembre à août.

3. Delivered dealer Michigan (\$ US) . Crop year September to August. - Livré au commerçant au Michigan (\$US). Campagne agricole septembre à août.

4. Delivered dealer. - Livré au commerçant.

5. Delivered dealer, Manitoba. - Livré au commerçant au Manitoba.

6. Delivered dealer, Saskatchewan. - Livré au commerçant en Saskatchewan.

7. Basis delivered West Fargo (US\$). - Livré à West Fargo (\$ US).

Table 23. Canadian Wheat Board, Pool Accounts¹Tableau 23. Comptes de mise en commun de la Commission canadienne du blé¹

	Actual Total Payment				Initial Payments	Pool Return Outlook (PRO)
	Paiement Total Réel				Acomptes à la livraison (PDR)	Perspectives de rendement (PDR)
Pool year Année de mise en commun						
2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06 November 2005 Novembre 2005	2005-06 November 2005 Novembre 2005	
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique						
Wheat (excluding durum) - Blé (blé dur exclu)						
1 CWRS 13.5	217.02	250.20	211.14	205.10	163.50	204
3 CWRS	195.66	215.50	190.29	166.52	120.50	159
1 CWHW 13.5	..	..	..	205.10	163.50	204
1 CPS-Red - Roux	189.58	211.00	186.54	157.30	115.50	153
1 CPS-White - Blanc	198.17	213.00	192.86	170.18	119.50	164
1 CWRW	186.69	206.80	185.90	156.46	112.50	152
1 CWES	192.84	211.40	191.66	170.92	124.50	171
1 CWSWS	209.27	209.80	201.53	187.35	136.50	177
CWFD	152.28	128.50	143.30	121.73	84.50	116
Durum Wheat - Blé dur						
1 CWAD 13.0	265.39	277.76	227.77	214.56	152.80	196
3 CWAD	240.29	239.20	209.11	175.64	108.00	155
4 CWAD	217.84	211.61	199.77	156.32	96.00	141
Barley - Orge						
1 CW	180.00	164.11	169.21	116.72	105.00	125 ²
1 CW	..	..	..	131.68	..	115 ³
Designated Barley - Orge de premier choix						
SP SEL CW 2R	210.74	241.59	200.70	179.95	141.00	172
SP SEL CW 6R	186.01	222.98	185.34	166.52	131.00	164
SS 2 R	205.74	236.59	195.34	174.95	136.00	167
SS 6 R	181.01	217.98	180.34	161.52	126.00	159
SEL 2 R	208.24	239.09	198.20	177.45	138.50	..
SEL 6 R	183.51	220.48	182.84	164.02	128.50	..
SEL 2R Hulless	190.27	227.98	192.24	174.76	141.00	..
SEL 6R Hulless	186.66	217.98	180.92	156.00	131.00	..

1. Basis in-store Vancouver or St. Lawrence. - En entrepôt à Vancouver ou Saint-Laurent.

2. Pool A. - Compte de mise en commun A.

3. Pool B. - Compte de mise en commun B.

Source: Canadian Wheat Board - Commission canadienne du blé.

Table 24. Ontario Wheat Producers' Marketing Board, Pool Accounts¹Tableau 24. Compte de mise en commun de l'Office de commercialisation des producteurs de blé de l'Ontario¹

		Actual Total Payment					Initial Payments ⁴	Initial Payments ⁴
		Paiement Total Réel					Acomptes à la livraison ⁴	Acomptes à la livraison ⁴
	Pool year Année de mise en commun							
		2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2004-05	2005-06	
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique								
Pool-Compte	Wheat-Blé							
A	White Winter- Blanc d'hiver	139.11	161.73	141.11	156.59	132.50	118.00	
B	Red Winter- Rouge d'hiver ^{2,3}	140.19	157.40	147.28	151.83	132.50	113.00	
	Organic-Naturel	146.98	..	..	..	..	..
C	Red Spring-Roux de printemps ^{2,3}	155.85	226.59	187.65	189.43	149.50	130.00	
D	Interim Registered- Enregistré provisoirement	140.39	167.52	176.22	185.55	139.50	120.00	
E	Soft Red Winter-Tendre rouge d'hiver	129.61	160.80	152.29	148.27	129.50	113.00	
F	Common Red-Rouge ordinaire	136.92	149.15	149.29	148.27	129.50	113.00	
G/S	Feed-Fourrager	111.22	128.70	144.34	118.49	109.50	70.00	

1. Crop year June 1st to May 31st. - Campagne agricole du 1er juin au 31 mai.

2. Grown from certified seed. - Cultivé à partir de semences certifiées.

3. Does not include protein premiums. - Ne comprend pas les primes à la protéine.

4. Includes \$1.50 a tonne license fee. - Comprend un droit de permis de 1.50 \$ la tonne.

Table 25. Cash Grain Prices, Canada

Tableau 25. Prix au comptant des céréales, Canada

	Crop year average		Monthly average		November 2005		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Novembre 2005		
	2003-04	2004-05	November 2004	October 2005	High	Low	Average
			Novembre 2004	Octobre 2005	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
Canadian Wheat Board Asking Prices - Cotes de vente de la Commission canadienne du blé							
Wheat - Blé							
1 CWRS 13.5 ¹	242.62	238.04	235.50	239.08	243.45	231.45	237.16
1 CWRS 13.5 ²	272.69	246.37	..	239.96	248.57	245.29	246.93
1 CWAD ¹	286.86	266.03	258.53	240.42	243.75	238.15	241.01
2 CWAD ¹	281.86	261.03	253.52	235.42	238.75	233.15	236.01
3 CWAD ¹	276.14	256.36	248.52	230.42	233.75	228.15	231.01
Domestic Human Food - Consommation nationale							
1 CWRS 13.5 ³	225.39	212.79	217.67	223.31	..	..	227.05
1 CWAD ³	255.99	235.69	229.35	209.93	..	..	210.57
1 CWSWS ³	219.98	200.24	192.54	179.72	..	..	174.01
Barley - Orge							
SP SEL 6R ³	211.58	189.99	183.48	182.10	184.00	180.50	182.79
SEL 6R ³	209.09	187.48	180.98	179.60	182.00	178.00	180.29
SP SEL 2R ³	223.59	201.99	195.48	194.10	196.50	192.50	194.79
SEL 2R ³	221.08	199.50	192.98	191.60	194.00	190.00	192.29
Winnipeg Commodity Exchange Cash Prices - Cotes de vente du marché à Winnipeg							
Wheat - Blé							
3 CWRS ⁶	151.06	78.44	68.32	81.34	103.30	82.30	92.13
Western Barley - Orge de l'Ouest							
1 CW ⁴	135.51	111.94	114.17	108.83	110.00	108.00	109.33
1CW ⁶	149.96	109.37	113.23	106.83	110.20	106.00	108.47
Canola							
1 Canada NCC-NCN ⁷	359.13	284.30	273.70	229.60	237.49	226.69	231.79
1 Canada NCC-NCN ²	390.57	310.79	303.37	265.37	268.60	261.10	263.60
2 Canada NCC-NCN ²	377.57	297.79	290.37	252.37	255.60	248.10	250.60
Other Cash Prices - Cotes de vente, autres							
Soybeans - Soya							
Weighted Average Price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	383.09	293.58	286.47	..	...	...	..
Processor ⁸ - Fabricant ⁸	405.33	272.44	233.79	240.72	257.76	236.72	246.15
Corn (Ontario) - Maïs (Ontario)							
Weighted Average Price ⁵ - Moyenne pondérée du prix ⁵	147.44	119.78	128.78	106.01	...	...	102.01
Processor ⁹ - Fabricant ⁹	147.67	117.12	106.20	108.51	110.23	102.95	104.62
Oats - Avoine							
2 CW ¹⁰	123.15	116.24	95.91	124.41	...	...	128.20
2 CW ¹¹	102.64	100.45	105.03	90.58	...	...	91.23

1. Basis in store Lower St.Lawrence. - En entrepôt dans le bas St. Laurent.

2. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver

3. Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

4. Basis delivered Lethbridge. - Livré à Lethbridge.

5. Purchased by licensed dealers from growers. - Acheté des producteurs par les agents autorisés

6. Basis track Thunder Bay. - En entrepôt en wagons à Thunder Bay.

7. PAR Region. - Par région.

8. Delivered crusher Hamilton. - Livré au tritateur à Hamilton.

9. Delivered processor London. - Livré au fabricant à London

10. Delivered elevator, Manitoba. - Livré au silo à Manitoba

11. Delivered elevator, Edmonton, Alberta. - Livré au silo à Edmonton, Alberta

Table 26. Cash Grain Prices, United States

Tableau 26. Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		November 2005		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Novembre 2005		
	2003-04	2004-05	November 2004	October 2005	High	Low	Average
			November 2004	Octobre 2005	Maximum	Minimum	Moyenne
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14% ¹	160.85	146.95	137.20	166.41	169.39	162.41	166.91
1 DNS 14% ²	178.66	180.69	187.76	190.33	192.17	188.50	190.33
2 DNS 14% ³	179.55	182.00	191.07	194.74	195.84	188.86	192.90
1 HRW 12% ⁴	155.21	148.16	162.09	171.14	174.81	158.92	166.46
2 HRW ⁵	164.70	153.40	160.94	169.02	169.02	160.20	165.35
2 SRW ⁶	149.33	137.20	140.36	134.44	135.95	129.89	132.68
1 SW ²	148.44	143.18	144.04	132.64	130.81	124.93	127.13
2 SRW ¹¹	133.19	112.90	105.88	113.44	112.80	107.29	106.46
Oats - Avoine							
2 heavy white ⁷ - 2 lourde blanche ⁷	108.56	113.58	107.51	120.26	135.84	117.20	123.61
2 heavy white ³ - 2 lourde blanche ³	148.53	136.19	132.28	138.89	138.89	138.89	138.89
1 milling ¹⁰ - 1 mouture ¹⁰	113.12	117.50	..	..	..	..	..
Barley - Orge							
2 feed ³ - 2 fourragère ³	133.01	114.63	110.69	120.79	123.09	123.09	123.09
3 or better, malting ⁷ - 3 ou mieux, qualité brassicole ⁷	123.49	111.37	110.89	119.93	124.01	124.01	124.01
Corn - Maïs							
2 yellow ⁸ - 2 jaune ⁸	100.21	76.24	69.73	65.95	72.83	62.99	67.87
2 yellow ⁷ - 2 jaune ⁷	98.38	75.05	69.70	57.28	69.19	56.59	65.41
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	100.99	75.49	69.99	66.81	65.75	62.60	63.78
2 yellow ⁵ - 2 jaune ⁵	115.46	97.45	93.70	101.50	99.11	93.60	95.97
2 white ⁴ - 2 blanc ⁴	107.24	79.68	76.97	65.69	63.38	59.05	61.14
Soybeans - Soya							
1 yellow ⁸ - 1 jaune ⁸	297.10	213.27	189.51	197.83	211.64	194.74	202.71
1 yellow ¹² - 1 jaune ¹²	300.79	216.10	189.80	200.18	210.17	198.05	202.41
1 yellow ⁶ - 1 jaune ⁶	308.74	234.55	216.42	226.32	239.39	225.61	230.95
1 yellow ¹¹ - 1 jaune ¹¹	294.63	217.80	190.88	200.30	208.89	194.74	201.25
Sorghum - Sorgho							
2 yellow ¹² - 2 jaune ¹²	101.27	75.60	69.90	68.03	84.03	78.96	81.79
2 yellow ⁵ - 2 jaune ⁵	118.93	99.95	96.16	101.36	99.25	90.21	93.96
Canola							
1 U.S. ¹³	264.83	235.78	243.71	264.55	217.16	209.44	214.77
1 U.S. ¹⁵	..	185.88	..	255.61	..	..	..
Flaxseed - Graine de Lin							
1 U.S. ¹³	256.59	375.60	358.44	237.99	230.30	228.34	229.27
1 U.S. ¹⁴	267.13	388.77	363.03	259.46	255.89	249.99	253.36
Exchange rate ⁹ - Taux de change ⁹	1.34	1.24	1.20	1.18	..	..	1.18

1. Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

2. Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

3. Basis FOB Portland. - En entrepôt FAB à Portland.

4. Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

5. Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

6. Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en chalands à Louisiana Gulf.

7. Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

8. Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

9. Bank of Canada, average noon spot rate, U.S.\$ expressed in Canadian funds. - Taux immédiat moyen à midi de la Banque du Canada, \$E.-U. exprimé en monnaie canadienne.

10. Basis track, to arrive Minneapolis. - En entrepôt en wagons, pour arriver à Minneapolis.

11. Basis in store Toledo. - En entrepôt à Toledo.

12. Basis in store Kansas City. - En entrepôt à Kansas City.

13. Basis delivered processor, Vevla. - Livré au tritateur à Vevla.

14. Basis delivered processor, West Fargo. - Livré au tritateur à West Fargo.

15. Basis delivered processor, Enderlin. - Livré au tritateur à Enderlin.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - (Dark Northern Spring - Blé foncé de printemps du nord).

HRW - (Hard Red Winter - Blé vitreux rouge d'hiver).

HAD - (Hard Amber Durum - Blé dur ambré).

SRW - (Soft Red Winter - Blé tendre rouge d'hiver).

SW - (Soft White Winter - Blé tendre blanc d'hiver).

Table 27. Oil and Meal Prices

Tableau 27. Prix de l'huile et de tourteaux

	Crop year average		Monthly average		November 2005		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Novembre 2005		
	2003-04	2004-05	November 2004	October 2005	High	Low	Average
			Novembre 2004	Octobre 2005	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars des par tonne métrique							
Canola oil ^{1,2} - Huile de canola ^{1,2}	811.17	688.51	661.22	636.38	...	...	586.71
Canola meal ¹ - Tourteaux de canola ¹	240.76	166.22	139.76	159.50	...	...	173.57
U.S. dollars per metric tonne - dollars des É.U. par tonne métrique							
Soybean meal 48% ³ - Tourteaux de soya 48% ³	280.33	183.47	153.90	166.07	182.70	160.70	170.20
Soybean meal 48% ⁴ - Tourteaux de soya 48% ⁴	259.01	187.30	156.58	170.11	185.70	164.20	173.31
Soybean meal 48% ⁵ - Tourteaux de soya 48% ⁵	259.93	180.15	151.84	168.38	177.70	169.00	172.26
Cottonseed meal 41% ⁵ - Tourteaux de coton 41% ⁵	204.80	149.92	141.70	160.31	167.50	157.50	161.45
Cottonseed meal 41% ⁶ - Tourteaux de coton 41% ⁶	194.47	139.63	138.50	143.75	167.50	145.00	152.00
Cottonseed meal 41% ⁷ - Tourteaux de coton 41% ⁷	182.58	125.37	119.00	133.13	137.50	130.00	132.50
Crude corn oil ⁸ - Huile de maïs, brute ⁸	636.92	604.73	536.83	606.27	606.27	589.74	597.45
Soybean oil Holland ⁹ - Huile de soya, Hollande ⁹	623.00	553.50	567.00	579.00	...	...	560.00
Sunflower oil EU ¹⁰ - Huile de tournesol, UE ¹⁰	646.58	696.50	727.00	646.00	...	...	598.00
Ground nut oil ¹¹ - Huile d'arachide ¹¹	1,236.08	1,119.83	1,133.00	982.00	...	...	960.00
Coconut oil, Philippines ¹¹ - Huile de noix de coco, Philippines ¹¹	593.92	651.00	659.00	587.00	...	...	582.00
Palm kernel oil, Malaysia ¹¹ - Huile de palme, Malaisie ¹¹	581.75	649.33	660.00	619.00	...	...	614.00

1. Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

2. Crude degummed oil. - Huile brute égommée.

3. Basis track Decatur, Illinois. - En entrepôt en wagons à Decatur, Illinois.

4. Basis truck Decatur, Illinois. - En entrepôt en camions à Decatur, Illinois.

5. Bids Kansas City. - Vente à l'enchère à Kansas City.

6. Basis FOB Lubbock. - En entrepôt FAB à Lubbock.

7. Basis FOB Memphis and eastern Arkansas. - En entrepôt FAB Memphis et Arkansas de l'est.

8. Basis Central Illinois. - En entrepôt en Illinois centrale.

9. Basis FOB plant, Holland. - En entrepôt FAB en Hollande.

10. Basis FOB ports, northwest Europe. - En entrepôt aux ports en Europe de nord-ouest.

11. Basis CIF Rotterdam. - En entrepôt CAF Rotterdam.

Table 28. Futures Settlement¹ Prices of Grains, by Delivery Month, November 2005Tableau 28. Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, novembre 2005

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne			metric tonnes '000	
	dollars par tonne métrique			tonnes métriques '000	
Winnipeg Commodity Exchange - Cotes de vente du marché à Winnipeg					
Wheat - Blé					
December - Décembre	102.00	92.40	96.40	89.32	5.90
March - Mars	106.30	97.80	101.80	77.54	73.36
May -Mai	110.00	102.50	105.70	4.70	4.74
July - Juillet	111.50	107.00	109.00	1.28	1.36
Western Barley - Orge De L'Ouest					
December - Décembre	119.00	113.50	116.60	59.86	4.06
March - Mars	125.00	120.00	122.30	108.62	126.26
May -Mai	127.00	124.00	125.60	2.36	2.34
Canola					
January - Janvier	264.80	248.20	257.10	2,141.36	1,099.42
March - Mars	273.00	254.00	264.80	528.12	304.34
May -Mai	280.10	260.20	271.60	99.48	68.62
July - Juillet	286.60	263.80	279.40	58.60	62.00
November - Novembre	299.90	277.00	292.00	46.42	117.18
Minneapolis Grain Exchange					
Spring Wheat - Blé de printemps					
December - Décembre	138.13	133.01	135.90	1,349.75	26.83
March - Mars	140.45	134.02	137.57	1,206.93	590.20
May Mai	139.44	132.92	136.64	94.38	71.17
July - Juillet	138.52	132.09	135.65	302.36	251.80
September - Septembre	137.42	131.73	134.64	131.94	83.58
December - Décembre	140.91	135.03	137.92	60.01	36.09
Kansas City Board Of Trade					
	dollars per metric tonne			metric tonnes '000	
	dollars par tonne métrique			tonnes métriques '000	
Wheat - Blé					
December - Décembre	136.23	127.68	132.19	..	..
March - Mars	138.06	129.52	134.04	..	..
May Mai	135.58	127.68	131.71	..	..
July - Juillet	134.02	126.58	129.97	..	..
September - Septembre	135.40	127.78	131.27	..	..

Table 28. Futures Settlement¹ Prices of Grains, by Delivery Month, November 2005 - ConcludedTableau 28. Opérations à terme règlement¹ prix des grains, par mois de livraison, novembre 2005 fin

	Monthly high ²	Monthly low ²	Average settlement	Total monthly volume	Open interest end of month
	Maximum du mois ²	Minimum du mois ²	Moyenne liquidation	Volume mensuel total	Intérêt en cours fin du mois
	dollars per metric tonne dollars par tonne métrique			metric tonnes '000 tonnes métriques '000	
Chicago Board Of Trade					
Wheat - Blé					
December - Décembre	122.26	109.13	112.84	13,140.24	124.86
March - Mars	125.39	114.73	118.54	13,243.49	5,944.39
May - Mai	127.96	117.86	121.78	507.92	306.56
July - Juillet	130.62	121.44	124.86	1,693.11	1,056.97
September - Septembre	135.22	124.56	128.01	41.50	69.73
Oats - Avoine					
December - Décembre	119.96	104.23	110.44	230.85	10.80
March - Mars	122.06	109.10	114.40	228.57	116.67
May - Mai	121.25	111.85	115.95	6.96	4.15
July - Juillet	119.31	114.12	116.12	2.47	1.39
September - Septembre	110.23	101.61	108.57	0.05	0.05
Corn - Mais					
December - Décembre	77.46	73.32	75.92	29,898.78	555.14
March - Mars	82.97	78.93	81.47	24,029.28	12,279.66
May - Mai	86.31	82.38	84.71	3,140.75	1,863.28
July - Juillet	100.39	85.63	88.20	4,500.43	2,318.37
September - Septembre	92.02	89.27	90.98	509.34	432.58
December - Décembre	96.45	93.60	95.24	2,662.30	2,021.25
March - Mars	99.60	96.74	98.31	81.56	91.52
Soybeans - Soya					
January - Janvier	221.11	203.56	212.26	21,281.11	4,310.48
March - Mars	223.95	206.32	215.06	3,534.54	1,422.28
May - Mai	225.42	208.43	217.14	1,313.91	713.95
July - Juillet	227.54	210.54	219.24	1,620.79	870.76
August - Août	226.89	211.28	219.75	59.06	75.63
September - Septembre	226.16	211.83	219.54	23.62	39.41
Soybean Meal - Tourteaux de soya					
	dollars per short ton - dollars par tonne légale				
December - Décembre	180.20	170.10	174.13	..	..
January - Janvier	181.40	170.70	175.20	..	..
March - Mars	183.70	172.20	177.54	..	..
May - Mai	185.70	173.90	179.39	..	..
July - Juillet	187.60	175.10	181.61	..	..
August - Août	188.20	177.00	182.50	..	..
September - Septembre	188.50	178.10	183.03	..	..
October - Octobre	188.00	177.80	182.98	..	..
Soybean Oil - Huile de soya					
	dollars per cwt. - dollars par cwt.			pounds - '000 - livres	
December - Décembre	23.53	20.95	22.23	..	..
January - Janvier	23.79	21.17	22.40	..	..
March - Mars	24.01	21.44	22.69	..	..
May - Mai	24.22	21.73	22.93	..	..
July - Juillet	24.35	21.98	23.16	..	..
August - Août	24.35	22.10	23.24	..	..
September - Septembre	24.35	22.20	23.32	..	..
October - Octobre	24.30	22.31	23.37	..	..

1. American prices quoted in \$U.S. - Prix des É.-U. cotés en \$É.-U.

2. High and low prices are trades anytime during the month at Winnipeg but are settlement prices at Chicago, Minneapolis and Kansas City. - Les maximum et minimum prix du mois sont effectués au cours du mois à Winnipeg mais sont des prix des liquidations à Chicago, Minneapolis et Kansas City.

Processing Supplement - Supplément de transformation

Table 29. Wheat Milled in Canada, by Class, Crop Year 2004-2005

Tableau 29. Blé moulu au Canada, par catégorie, campagne agricole 2004-2005

Month	Red Spring	Red Winter	Amber Durum	Soft White Spring	Ontario grown Winter Wheat	Other	Total All Classes
Mois	Roux de printemps	Rouge d'hiver	Dur ambré	Tendre blanc de printemps	Blé d'hiver cultivé en Ontario	Autres	Total catégories
metric - tonnes - métriques							
2004:							
August - Août	186,074	3,619	23,398	4,273	37,252	8,735	265,851
September - Septembre	194,346	3,164	28,043	4,965	44,233	10,594	286,212
October - Octobre	187,070	2,010	23,789	4,361	43,943	10,683	272,267
November - Novembre	189,374	1,587	29,061	4,988	42,948	10,016	278,784
December - Décembre	182,226	1,770	26,204	3,707	41,892	11,090	267,122
2005:							
January - Janvier	187,089	1,334	24,925	3,620	30,753	12,765	260,719
February - Février	172,136	2,764	23,821	4,093	36,943	12,075	252,066
March - Mars	183,398	1,875	26,179	3,585	43,292	9,370	268,010
April - Avril	178,153	1,450	24,756	3,605	35,744	11,161	255,125
May - Mai	192,178	1,432	22,549	3,452	37,701	11,383	268,980
June - Juin	194,484	1,818	26,457	3,552	38,515	12,517	277,554
July - Juillet	189,254	1,936	18,346	3,364	32,110	12,106	257,455
Total, 2004-2005^P	2,235,782	24,759	297,528	47,565	465,326	139,183	3,210,145
Total, 2003-2004^f	2,173,228	22,538	298,392	49,791	503,266	105,692	3,152,907
Total, 2002-2003	2,232,864	20,202	320,471	50,862	495,902	96,817	3,217,118

Table 30. Wheat Milled in Canada, East / West Split, Crop Year 2004-2005

Tableau 30. Blé moulu au Canada, division Est / Ouest, campagne agricole 2004-2005

Month	Eastern division	Western division	Total Canada	Eastern division	Western division	Total Canada
Mois	Division de l'Est	Division de l'Ouest		Division de l'Est	Division de l'Ouest	
metric - tonnes - métriques						
Wheat, Red Spring - Blé roux du printemps				Wheat Total, including Red Spring - Blé total, incluant le blé roux du printemps		
2004:						
August - Août	121,934	64,140	186,074	189,163	76,688	265,851
September - Septembre	131,503	62,843	194,346	210,055	76,157	286,212
October - Octobre	128,022	59,049	187,071	200,800	71,467	272,267
November - Novembre	128,445	60,928	189,373	203,398	75,386	278,784
December - Décembre	122,737	59,489	182,226	196,735	70,387	267,122
2005:						
January - Janvier	122,822	64,267	187,089	185,647	75,072	260,719
February - Février	113,341	58,794	172,135	183,062	69,005	252,067
March - Mars	122,175	61,223	183,398	194,737	73,272	268,009
April - Avril	120,343	57,811	178,154	185,862	69,263	255,125
May - Mai	127,677	64,501	192,178	196,308	72,672	268,980
June - Juin	128,988	65,496	194,484	201,082	76,472	277,554
July - Juillet	126,253	63,001	189,254	183,306	74,149	257,455
Total, 2004-2005^P	1,494,240	741,542	2,235,782	2,330,155	879,990	3,210,145
Total, 2003-2004^f	1,445,319	727,909	2,173,228	2,270,649	882,258	3,152,907
Total, 2002-2003	1,406,964	825,900	2,232,864	2,235,497	981,621	3,217,118

Table 31. Percentage of Milling Capacity in Operation¹, Crop Years 2002-2003, 2003-04 and 2004-05..Tableau 31. Pourcentage de la capacité meunière exploitée¹, campagnes agricoles 2002-03, 2003-04 and 2004-05.

Month - Mois	2002-2003	2003-04r	2004-05p
	per cent - pourcentage		
August - Août	95.8	84.1	87.5
September - Septembre	95.9	92.4	94.0
October - Octobre	92.9	87.5	89.1
November - Novembre	95.7	84.4	89.6
December - Décembre	89.6	82.2	84.2
January - Janvier	81.5	75.5	84.2
February - Février	88.6	87.1	80.5
March - Mars	78.7	78.8	77.2
April - Avril	83.4	79.1	84.0
May - Mai	78.9	78.4	81.9
June - Juin	77.4	77.3	78.4
July - Juillet	77.6	95.0	
Weighted average - Moyenne pondérée	86.3	83.5	84.6

1. Determined by: ((actual production/month)/(potential production/month))*100; potential production equals the daily production capacity * the number of 24 hour working days per month. Working days exclude Sundays and holidays.

1. Calculée d'après: ((la production réelle/mois)/(production virtuelle/mois))*100; la production virtuelle équivaut à la capacité de la production journalière * le nombre de jours ouvrables de 24 heures par mois. Les jours ouvrables ne comprennent pas les dimanches et les jours de fête.

Table 32. Supply and Disposition of Wheat Flour by Crop Year

Tableau 32. Bilan de la farine de blé selon la campagne agricole

	2000-2001	2001-2002	2002-2003	2003-04	2004-05
	metric - tonnes - métriques				
Beginning stocks - Stocks d'ouverture	27,681	37,649	28,413	29,841	38,675
Imports - Importations	34,982	19,469	21,946	40,908	59,577
Production	2,372,694	2,401,937	2,455,225	2,410,413	2,429,599
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES	2,435,357	2,459,055	2,505,584	2,481,162	2,527,851
Exports - Exportations	179,964	200,290	215,365	284,633	284,585
Ending stocks - Stocks de fermeture	37,649	28,413	29,841	38,675	31,420
Domestic disappearance - Disparition intérieure	2,217,744	2,230,352	2,260,378	2,157,854	2,211,846
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS	2,435,357	2,459,055	2,505,584	2,481,162	2,527,851

Table 33. Wheat Products Manufactured in Canada for Human Consumption, Crop Year 2004-2005

Tablea 33. Produits de blé fabriqués au Canada pour la consommation humaine, campagne agricole 2004-2005

Month	Eastern division	Western division	Total Canada	Month	Eastern division	Western division	Total Canada
Mois	Division de l'Est	Division de l'Ouest		Mois	Division de l'Est	Division de l'Ouest	
metric - tonnes - métriques				metric - tonnes - métriques			
Flour, Spring No. 1 or Top Patent, including semolina - Farine de printemps n° 1 ou "fine fleur", y compris la semoule				Flour, Whole Wheat and Graham flour - Farine de blé entier et Graham			
2004:				2004:			
August - Août	14,696	9,626	24,322	August - Août	8,575	4,424	12,999
September - Septembre	18,305	8,254	26,559	September - Septembre	8,336	4,530	12,866
October - Octobre	17,204	8,747	25,951	October - Octobre	8,624	4,074	12,698
November - Novembre	15,482	9,604	25,086	November - Novembre	8,656	4,017	12,673
December - Décembre	14,917	8,240	23,157	December - Décembre	9,531	4,070	13,601
2005:				2005:			
January - Janvier	13,010	9,606	22,616	January - Janvier	8,810	4,059	12,869
February - Février	12,412	8,185	20,597	February - Février	9,246	4,174	13,420
March - Mars	14,449	6,895	21,344	March - Mars	10,003	4,255	14,258
April - Avril	12,073	6,777	18,850	April - Avril	8,709	4,356	13,065
May - Mai	12,683	7,326	20,009	May - Mai	9,249	4,213	13,462
June - Juin	12,994	7,401	20,395	June - Juin	9,295	4,685	13,980
July - Juillet	13,888	7,122	21,010	July - Juillet	9,653	3,614	13,267
Total, 2004-2005^P	172,113	97,783	269,896	Total, 2004-2005^p	108,687	50,471	159,158
Total, 2003-2004^r	170,695	102,523	273,218	Total, 2003-2004^r	94,847	51,435	146,282
Total, 2002-2003	162,767	112,439	275,206	Total, 2002-2003	81,871	51,110	132,981
Flour, Spring No. 2 Patent - Farine de printemps n° 2, "fleur"				Flour, Soft Wheat flour - Farine de blé tendre			
2004:				2004:			
August - Août	86,220	35,240	121,460	August - Août	22,356	2,137	24,493
September - Septembre	91,677	35,256	126,933	September - Septembre	25,869	2,659	28,528
October - Octobre	88,100	30,974	119,074	October - Octobre	25,887	2,398	28,285
November - Novembre	86,734	32,221	118,955	November - Novembre	25,114	2,425	27,539
December - Décembre	81,123	31,357	112,480	December - Décembre	25,156	2,226	27,382
2005:				2005:			
January - Janvier	81,176	32,215	113,391	January - Janvier	19,766	1,794	21,560
February - Février	73,708	29,494	103,202	February - Février	21,969	1,976	23,945
March - Mars	79,131	33,642	112,773	March - Mars	26,619	2,155	28,774
April - Avril	80,750	31,614	112,364	April - Avril	22,859	1,954	24,813
May - Mai	84,869	34,843	119,712	May - Mai	23,851	1,813	25,664
June - Juin	87,497	35,299	122,796	June - Juin	24,183	2,168	26,351
July - Juillet	81,707	34,000	115,707	July - Juillet	20,689	1,975	22,664
Total, 2004-2005^P	1,002,692	396,155	1,398,847	Total, 2004-2005^p	284,318	25,680	309,998
Total, 2003-2004^r	997,301	387,959	1,385,260	Total, 2003-2004^r	290,620	27,555	318,175
Total, 2002-2003	908,953	352,335	1,261,288	Total, 2002-2003	291,170	28,756	319,926

Table 33. Wheat Products Manufactured in Canada for Human Consumption, Crop Year 2004-2005 - Concluded

Tableau 33. Produits de blé fabriqués au Canada pour la consommation humaine, campagne agricole 2004-2005 - fin

Month	Eastern division	Western division	Total Canada	Month	Eastern division	Western division	Total Canada
Mois	Division de l'Est	Division de l'Ouest		Mois	Division de l'Est	Division de l'Ouest	
metric - tonnes - métriques				metric - tonnes - métriques			
Flour, Durum semolina - Concluded - Farine de blé dur et semoule -				Flour, other categories - Farine, autres catégories			
2004:				2004:			
August - Août	x	x	19,411	August - Août	x	x	3,909
September - Septembre	x	x	22,408	September - Septembre	x	x	4,819
October - Octobre	x	x	19,313	October - Octobre	x	x	5,204
November - Novembre	x	x	23,017	November - Novembre	x	x	5,727
December - Décembre	x	x	20,186	December - Décembre	x	x	4,855
2005:				2005:			
January - Janvier	x	x	18,623	January - Janvier	x	x	4,808
February - Février	x	x	19,989	February - Février	x	x	4,315
March - Mars	x	x	20,053	March - Mars	x	x	5,561
April - Avril	x	x	19,500	April - Avril	x	x	3,951
May - Mai	x	x	17,688	May - Mai	x	x	4,825
June - Juin	x	x	20,515	June - Juin	x	x	4,121
July - Juillet	x	x	14,511	July - Juillet	x	x	4,391
Total, 2004-2005^P	x	x	235,214	Total, 2004-2005^P	x	x	56,486
Total, 2003-2004^r	x	x	237,126	Total, 2003-2004^r	x	x	50,352
Total, 2002-2003	x	x	248,712	Total, 2002-2003	x	x	75,349
Millfeeds - Déchets de mouture				Flour, all grades - Total - Farine, toutes catégories			
2004:				2004:			
August - Août	47,052	14,931	61,983	August - Août	146,964	59,630	206,594
September - Septembre	52,068	14,679	66,747	September - Septembre	163,208	58,904	222,112
October - Octobre	48,637	13,637	62,274	October - Octobre	155,654	54,870	210,524
November - Novembre	50,988	15,456	66,444	November - Novembre	154,658	58,337	212,995
December - Décembre	50,648	14,792	65,440	December - Décembre	147,975	53,687	201,662
2005:				2005:			
January - Janvier	48,773	15,341	64,114	January - Janvier	137,805	56,062	193,867
February - Février	46,693	12,352	59,045	February - Février	134,447	51,021	185,468
March - Mars	50,736	16,357	67,093	March - Mars	146,425	56,337	202,762
April - Avril	45,649	13,601	59,250	April - Avril	140,147	52,395	192,542
May - Mai	50,128	14,247	64,375	May - Mai	146,678	54,683	201,361
June - Juin	52,111	14,884	66,995	June - Juin	150,798	57,360	208,158
July - Juillet	47,336	14,467	61,803	July - Juillet	136,581	54,973	191,554
Total, 2004-2005^P	590,819	174,744	765,563	Total, 2004-2005^P	1,761,340	668,259	2,429,599
Total, 2003-2004^r	571,242	209,943	781,185	Total, 2003-2004^r	1,743,600	666,813	2,410,413
Total, 2002-2003	579,179	238,448	817,627	Total, 2002-2003	1,718,601	736,624	2,455,225

Crushing - Broyage

Table 34. Canola Crushings, Canada, by Crop Year

Tableau 34. Broyage de canola, Canada, par campagne agricole

Crop Year	Seed Crushed	Oil Produced	Meal Produced
Campagne agricole	Grains broyés	Huile produite	Tourteaux produits
metric - tonnes - métriques			
2000-2001	3,013,091	1,265,731	1,869,965
2001-2002	2,293,162	971,017	1,427,286
2002-2003	2,224,914	925,891	1,389,743
2003-2004	3,389,554	1,395,245	2,120,477
2004-2005	3,030,929	1,246,742	1,903,816

Table 35. Supply and Disposition of Canola Products, Canada, by Crop Year

Tableau 35. Bilan des produits du canola, Canada, par campagne agricole

	2000-2001	2001-2002	2002-2003	2003-2004 ^r	2004-2005 ^p
metric - tonnes - métriques					
Canola Oil - Huile de canola					
Beginning Stocks - Stocks d'ouverture	48,443	47,548	29,037	30,879	36,288
Production	1,265,731	971,017	925,891	1,395,245	1,246,742
Imports - Importations	55,997	33,379	26,913	37,847	65,740
Supplies - Total - Ressources	1,370,171	1,051,944	981,841	1,463,971	1,348,770
Exports - Exportations	825,049	615,680	524,595	739,790	895,561
Available for domestic use - Disponible pour consommation intérieure	497,574	407,227	426,367	687,893	415,115
Ending stocks - Stocks à la fermeture	47,548	29,037	30,879	36,288	38,094
Disposition - Total - Utilisations	1,370,171	1,051,944	981,841	1,463,971	1,348,770
Canola Meal - Tourteaux de canola					
Beginning Stocks - Stocks d'ouverture	30,138	22,055	20,548	24,969	23,489
Production	1,869,965	1,427,286	1,389,743	2,120,477	1,903,816
Imports - Importations	2,761	3,079	20,235	2,655	1,763
Supplies - Total - Ressources	1,902,864	1,452,420	1,430,526	2,148,101	1,929,068
Exports - Exportations	1,135,156	799,004	830,438	1,572,114	1,413,933
Available for domestic use - Disponible pour consommation intérieure	745,653	632,868	575,119	552,498	496,826
Ending stocks - Stocks à la fermeture	22,055	20,548	24,969	23,489	18,309
Disposition - Total - Utilisations	1,902,864	1,452,420	1,430,526	2,148,101	1,929,068

Source: Statistics Canada, Agriculture Division and Canadian Oilseed Processors Association

Source: Statistique Canada, Division de l'agriculture et Canadian Oilseed Processors Association

Table 36. Supply and Disposition of Malt Barley by Crop Year

Tableau 36. Bilan de l'orge de brasserie selon la campagne agricole

	2000-2001 ^f	2001-2002 ^f	2002-2003 ^f	2003-2004 ^f	2004-2005 ^p
	metric tonnes - '000 - tonnes métriques				
Producer deliveries - Livraisons des producteurs	2,273	2,205	891	2,100	1,737
Imports - Importations	12	40	191	18	60
SUPPLY - TOTAL - RESSOURCES	2,285	2,245	1,082	2,118	1,797
Grain exports - Exportations de grains	1,121	956	303	897	991
Malt exports ¹ - Exportations de malt ¹	700	678	632	682	692
Exports - Total - Exportations	1,821	1,634	935	1,579	1,683
Brewer and distiller use - Consommation des brasseries et des distilleries	345	515	172	530	211
Residual / Résiduelle	119	96	-25	9	-97
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS	2,285	2,245	1,082	2,118	1,797

1. Grain equivalent.

1. Équivalent du grain.

Source: Canadian Grain Commission, Corporate Services; Canadian Wheat Board, Annual Report; Statistics Canada, International Trade Division.

Source: Commission canadienne des grains, Services à l'organisme; Commission canadienne du blé, rapport annuelle; Statistique Canada, Division du commerce international.